


LOVATO ELECTRIC S.P.A.

24020 GORLE (BERGAMO) ITALIA
VIA DON E. MAZZA, 12
TEL. 035 4282111
FAX (Nazionale): 035 4282200
FAX (International): +39 035 4282400
E-mail info@LovatoElectric.com
Web www.LovatoElectric.com

PL TRÓJFAZOWY LICZNIK ENERGII Z PODŁĄCZENIEM PRZEZ PRZEKŁADNIK PRĄDOWY Z 2 WYJŚCIAMI STATYCZNYMI
Instrukcja obsługi

DME D305T2

WARNING!

- Carefully read the manual before the installation or use.
- This equipment is to be installed by qualified personnel, complying to current standards, to avoid damages or safety hazards.
- Before any maintenance operation on the device, remove all the voltages from measuring and supply inputs and short-circuit the CT input terminals.
- The manufacturer cannot be held responsible for electrical safety in case of improper use of the equipment.
- Products illustrated herein are subject to alteration and changes without prior notice. Technical data and descriptions in the documentation are accurate, to the best of our knowledge, but no liabilities for errors, omissions or contingencies arising there from are accepted.
- A circuit breaker must be included in the electrical installation of the building. It must be installed close by the equipment and within easy reach of the operator. It must be marked as the disconnecting device of the equipment: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Clean the device with a soft dry cloth; do not use abrasives, liquid detergents or solvents.


ATTENTION !

- Lire attentivement le manuel avant toute utilisation et installation.
- Ces appareils doivent être installés par un personnel qualifié, conformément aux normes en vigueur en matière d'installations, afin d'éviter de causer des dommages à des personnes ou choses.
- Avant toute intervention sur l'instrument, mettre les entrées de mesure et d'alimentation hors tension et court-circuiter les transformateurs de courant.
- Le constructeur n'assume aucune responsabilité quant à la sécurité électrique en cas d'utilisation imprudente du dispositif.
- Les produits décrits dans ce document sont susceptibles d'évoluer ou de subir des modifications à n'importe quel moment. Les descriptions et caractéristiques techniques du catalogue ne peuvent donc avoir aucune valeur contractuelle.
- Un interrupteur ou disjoncteur doit être inclus dans l'installation électrique du bâtiment. Celui-ci doit se trouver tout près de l'appareil et l'opérateur doit pouvoir y accéder facilement. Il doit être marqué comme le dispositif d'interruption de l'appareil : IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Nettoyer l'appareil avec un chiffon doux, ne pas utiliser de produits abrasifs, détergents liquides ou solvants.


ACHTUNG!

- Dieses Handbuch vor Gebrauch und Installation aufmerksam lesen.
- Zur Vermeidung von Personen- und Sachschäden dürfen diese Geräte nur von qualifiziertem Fachpersonal und unter Befolgung der einschlägigen Vorschriften installiert werden.
- Vor jedem Eingriff am Instrument die Spannungszufuhr zu den Messeingängen trennen und die Stromwandler kurzschließen.
- Bei zweckwidrigem Gebrauch der Vorrichtung übernimmt der Hersteller keine Haftung für die elektrische Sicherheit.
- Die in dieser Broschüre beschriebenen Produkte können jederzeit weiterentwickelt und geändert werden. Die im Katalog enthaltenen Beschreibungen und Daten sind daher unverbindlich und ohne Gewähr.
- In die elektrische Anlage des Gebäudes ist ein Ausschalter oder Trennschalter einzubauen. Dieser muss sich in unmittelbarer Nähe des Gerätes befinden und vom Bediener leicht zugänglich sein. Er muss als Trennvorrichtung für das Gerät gekennzeichnet sein: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Das Gerät mit einem weichen Tuch reinigen, keine Scheuermittel, Flüssigreiniger oder Lösungsmittel verwenden.


ADVERTENCIA

- Leer atentamente el manual antes de instalar y utilizar el regulador.
- Este dispositivo debe ser instalado por personal cualificado conforme a la normativa de instalación vigente a fin de evitar daños personales o materiales.
- Antes de realizar cualquier operación en el dispositivo, desconectar la corriente de las entradas de alimentación y, cortocircuitar los transformadores de corriente.
- El fabricante no se responsabilizará de la seguridad eléctrica en caso de que el dispositivo no se utilice de forma adecuada.
- Los productos descritos en este documento se pueden actualizar o modificar en cualquier momento. Por consiguiente, las descripciones y los datos técnicos aquí contenidos no tienen valor contractual.
- La instalación eléctrica del edificio debe disponer de un interruptor o disyuntor. Éste debe encontrarse cerca del dispositivo, en un lugar al que el usuario pueda acceder con facilidad. Además, debe llevar el mismo marcado que el interruptor del dispositivo (IEC/EN 61010-1 § 6.11.2).
- Limpiar el dispositivo con un trapo suave; no utilizar productos abrasivos, detergentes líquidos ni disolventes.


UPOZORNĚNÍ

- Návod se pozorně pročtěte, než začnete regulátor instalovat a používat.
- Tato zařízení smí být instalovat kvalifikovanými pracovníky v souladu s platnými předpisy a normami pro předcházení úrazu osob či poškození věcí.
- Před jakýmkoli zášaheň do přístroje odpojte měřicí a napájecí vstupy od napěti a zkráttejte transformátory proudu.
- Výrobce nenese odpovědnost za elektrickou bezpečnost v případě nevhodného používání regulátoru.
- Výrobky popsané v tomto dokumentu mohou kdykoli projít úpravami či dalším vyuvojem. Popisy a údaje uvedené v katalogu nemají proto žádnou směrnou hodnotu.
- Spínací či odpojovací je nutno zabudovat do elektrického rozvodu v budově. Musejí být nainstalovány v těsné blízkosti přístroje a snadno dostupné pracovníkům obsluhy. Je nutno ho označit jako vypínač zařízení přístroje: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Přístroj čistěte měkkou utěrkou, nepoužívejte abrazivní produkty, která čistidla či rozpuštědla.


AVERTIZARE!

- Cități cu atenție manualul înainte de instalare sau utilizare.
- Acest echipament va fi instalat de personal calificat, în conformitate cu standardele actuale, pentru a evita deteriorările sau pericolele.
- Înainte de efectuarea oricărui operațion de întreținere asupra dispozitivului, îndepărtați toate tensiunile de la intrările de măsurare și de alimentare și scurcărăți bobinele de intrare CT.
- Producătorul nu poate fi considerat responsabil pentru siguranța electrică în caz de utilizare incorectă a echipamentului.
- Produsele ilustrate în prezentul sunt supuse modificărilor și schimbările fară notificare anterioră. Datele tehnice și descrierile din documentația sunt precise, în măsura cunoștințelor noastre, dar nu se acceptă nicio răspundere pentru erorile, omitele sau evenimentele neprevăzute care apar ca urmare a acestora.
- Trebuie inclus un disjunctor în instalarea electrică a clădirii. Acesta trebuie instalat aproape de echipament și într-o zonă usor accesibilă operatorului. Acesta trebuie marcat ca fiind dispozitivul de deconectare al echipamentului: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Curățați instrumentul cu un material textil moale și uscat; nu utilizați substanțe abrazive, detergenți lichizi sau solventi.


ATTENZIONE!

- Leggere attentamente il manuale prima dell'utilizzo e l'installazione.
- Questi apparecchi devono essere installati da personale qualificato, nel rispetto delle vigenti normative impiantistiche, allo scopo di evitare danni a persone o cose.
- Prima di qualsiasi intervento sullo strumento, togliere tensione dagli ingressi di misura e di alimentazione e cortocircuitare i trasformatori di corrente.
- Il costruttore non si assume responsabilità in merito alla sicurezza elettrica in caso di utilizzo improprio del dispositivo.
- I prodotti descritti in questo documento sono suscettibili in qualsiasi momento di evoluzioni o di modifiche. Le descrizioni ed i dati a catalogo non possono pertanto avere alcun valore contrattuale.
- Un interruttore o disgiuntore va compreso nell'impianto elettrico dell'edificio. Esso deve trovarsi in stretta vicinanza dell'apparecchio ed essere facilmente raggiungibile da parte dell'operatore. Deve essere marchiato come il dispositivo di interruzione dell'apparecchio: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Pulire l'apparecchio con panino morbido, non usare prodotti abrasivi, detergenti liquidi o solventi.


UWAGA!

- Przed użyciem i instalacją urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję.
- W celu uniknięcia obrażeń osób lub uszkodzeniaieniaienia tego typu urządzenia muszą być instalowane przez wykwalifikowanego personelu, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac na urządzeniu należy odłączyć napięcie od wejść pomiarowych i zasilania oraz zewrzeć zaciski przełącznika prądowego.
- Producent nie przyjmuje na siebie odpowiedzialności za bezpieczeństwo elektryczne w przypadku niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Produkty opisane w niniejszym dokumencie mogą być w każdej chwili udoskonalone lub zmodyfikowane. Opisy oraz dane katalogowe nie mogą mieć w związku z tym żadnej wartości umownej.
- W instalacji elektrycznej budynku należy uwzględnić przełącznik lub wyłącznik automatyczny. Powinien on znajdować się w bliskim sąsiedztwie urządzenia i być łatwo osiągalny przez operatora. Musi być oznaczony jako urządzenie służące do wyłączania urządzenia: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Urządzenie należy czyścić miękką szmatką, nie stosować środków ścieśniowych, płynnych detergentów lub rozpuszczalników.


警告！

- 安装或使用前，请仔细阅读本手册。
- 本设备只能由合格人员根据现行标准进行安装，以避免造成损坏或安全危害。
- 对设备进行任何维护操作前，请移除测量输入端和电源输入端的所有电压，并短接 CT 输入端。
- 制造商不负责因设备使用不当导致的电气安全问题。
- 此处说明的产品可能会有变更，恕不提前通知。我们竭力确保本文档中技术数据和说明的准确性，但对于错误、遗漏或由此产生的意外事件概不负责。
- 建筑电气系统中必须装有断路器。断路器必须安装在靠近设备且方便操作员触及的地方。必须将断路器标记为设备的断开装置：IEC/EN 61010-1 § 6.11.2。
- 请使用柔软的干布清洁设备；切勿使用研磨剂、洗涤液或溶剂。


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Прежде чем приступить к монтажу или эксплуатации устройства, внимательно ознакомьтесь с содержанием настоящего руководства.
- Во избежание травм или материального ущерба монтаж должен осуществляться только квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормативами.
- Перед проведением любых работ по техническому обслуживанию устройства необходимо обеспечить все измерительные и питающие входные контакты, а также замкнуть накоротко входные контакты трансформатора тока (ТТ).
- Производитель не несет ответственность за обеспечение электробезопасности в случае неадекватного использования устройства.
- Изделия, описанные в настоящем документе, в любой момент могут подвергнуться изменениям или усовершенствованиям. Поэтому каталоговые данные и описания не могут рассматриваться как действительные с точки зрения контрактов
- Электрическая сеть здания должна быть оснащена автоматическим выключателем, который должен быть расположен вблизи оборудования в пределах доступа оператора. Автоматический выключатель должен быть промаркирован как отключающее устройство оборудования: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Очистку устройства производить с помощью мягкой сухой ткани, без применения абразивных материалов, щидких моющих средств или растворителей.


DİKKAT!

- Montaj ve kullanımından önce bu elkitabını dikkatlice okuyunuz.
- Bu aparatlar kişilere veya nesnelere zarar verme ihtimaline karşı yürürlükte olan sistem kurma normlarına göre kalifiye personel tarafından monte edilmelidirler.
- Aparata (cihaz) herhangi bir müdahalede bulunmadan önce ölçüm girişlerindeki gerilimi kesip akım transformatorlarında kısa devre yapırınız.
- Üretici aparatın hatası kullanılmadan kaynaklanan elektriksel güvenliği altı sorumluluk kabul etmez.
- Bu dokümanda tarif edilen ürünler her an evrimlere veya değişimlere açıkır. Bu sebeple katalogdaki tarif ve değerler herhangi bir bağılayıcı değeri hâiz değildir.
- Birinin elektrik sisteminde bir anahtar veya şalter bulunmalıdır. Bu anahtar veya şalter operatörün kolaylıkla ulaşabileceği yakın bir yerde olmalıdır. Aparat (cihaz) devreden çıkışına göre yapılan bu anahtar veya şalterin markası: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Aparat (cihaz) sıvı deterjen veya solvent kullanarak yumuşak bir bez ile silinç aşındırıcı temizlik ürünleri kullanılmayınız.



| | STRONA |
|--|--------|
| SPIS TREŚCI | |
| Wprowadzenie | 2 |
| Opis | 2 |
| Funkcja przycisków przednich | 2 |
| Wskazania na wyświetlaczu | 2 |
| Wyswietlanie pomiarów | 3 |
| Strona główna | 3 |
| Przednia dioda metrologiczna | 3 |
| Tabela wyświetlanych stron | 4 |
| Poruszanie się po stronach wyświetlacza | 6 |
| Wskazanie liczników energii | 7 |
| Taryfy | 7 |
| Wskazanie licznika godzin | 7 |
| Wskazanie stanu limitów (LIMx) | 8 |
| Wskazanie alarmów | 8 |
| Menu główne | 8 |
| Ustawianie parametrów przez panel przedni | 8 |
| Tabela parametrów | 9 |
| Menu komend | 12 |
| Test podłączenia | 12 |
| Schematy podłączeń | 12 |
| Rozmieszczenie zacisków i wymiary mechaniczne (mm) | 13 |
| Parametry techniczne | 14 |

WPROWADZENIE

Trójfazowy licznik energii z podłączeniem poprzez przekładnik prądowy, model DME D305T2, zaprojektowano jako połączenie maksymalnej prostej użytkowania z szeroką gamą zaawansowanych funkcji. Pomimo bardzo kompaktowych gabarytów modułowej obudowy (tylko 4 moduły), możliwości tego licznika energii są jednakowe jak w przypadku urządzenia klasy wyższej. Wyświetacz z podświetleniem LCD zapewnia przejrzysty i intuicyjny interfejs użytkownika.

DME D305T2 jest ponadto wyposażony w dwa wyjścia statyczne do generowania impulsów i jedno wejście wyboru taryfy.

OPIS

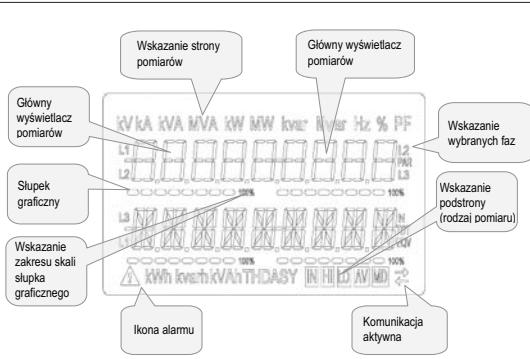
- Trójfazowy licznik energii.
- Podłączenie poprzez przekładnik prądowy.
- Obudowa modułowa 4U (72 mm) do montażu na szynie DIN.
- Podświetlany wyświetlacz LCD.
- 2 wyjścia statyczne.
- **Wejście wyboru taryfy w AC**
- 3 przyciski do poruszania się po funkcjach i ustawieniach.
- Dioda metrologiczna do wskazywania przepływu energii.
- Wysoka dokładność pomiarów dokonywanych metodą rzeczywistych wartości skutecznych (TRMS).
- Pomiar energii czynnej zgodny z EN62053-22, klasa 0,5s.
- Liczniki energii czynnej i biernej, całkowite i częściowe dla każdej z faz.
- Liczniki całkowite i częściowe energii z możliwością kasowania.
- 1 licznik godzin całkowity i 4 liczniki godzin częściowe.
- Programowalne wejście (np. do wyboru taryfy).
- Zabezpieczenie ustawień poprzez 2-poziomowe hasło.
- Kopia zapasowa oryginalnych ustawień.
- Montaż bez konieczności użycia narzędzi.
- Ostatny zacisków z możliwością plombowania.
- Tekst w 6 językach (angielskim, włoskim, francuskim, hiszpańskim, portugalskim i niemieckim).

FUNKCJE PRZYCISKÓW NA PANELU PRZEDnim

Przyciski ▲ i ▼ – Służą do przewijania wyświetlanych stron, do wybierania poszczególnych pozycji widniejących na wyświetlaczu i do zmieniań ustawień (zwiększenie/zmniejszanie wartości).

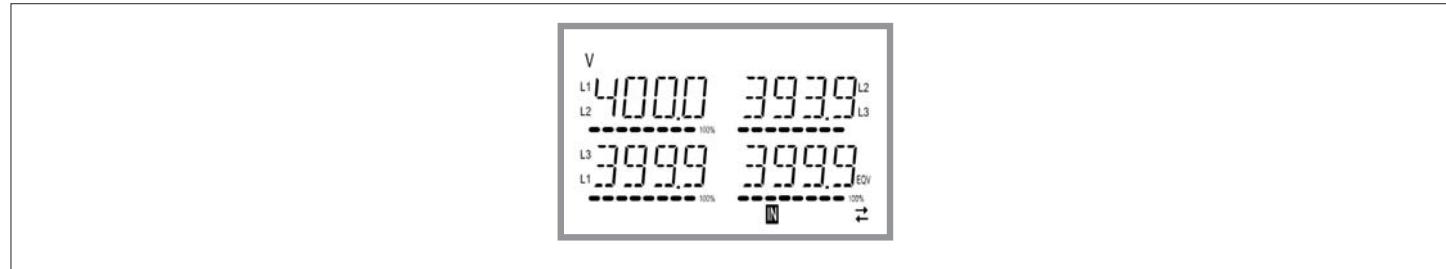
Równoczesne naciśnięcie na nie (▲ + ▼), umożliwia wchodzenie lub wychodzenie z poszczególnych menu, zarówno w trybie podglądu, jak i w trybie ustawień.

Przycisk ☑ – Służy do przewijania poszczególnych podstron, do potwierdzania dokonanego wyboru i do przechodzenia z jednego trybu wyświetlania do innego.

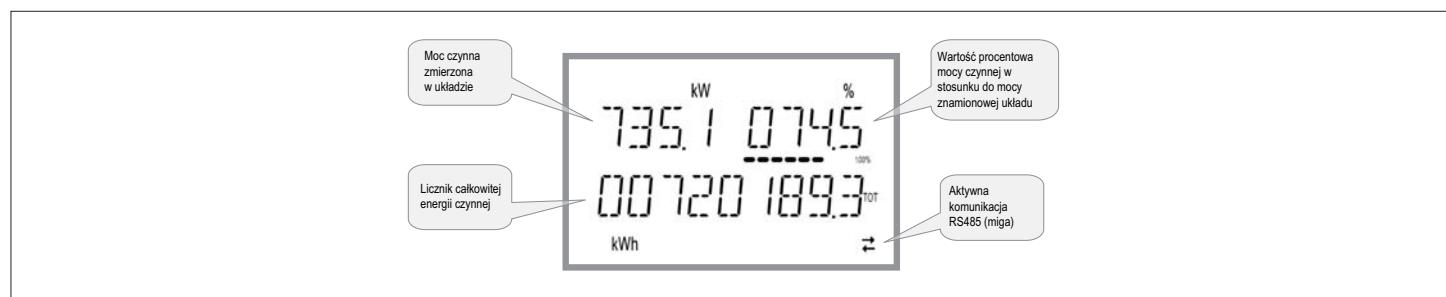
WSKAZANIA NA WYSWIErACZU

WYSWIETLANIE POMIARÓW

- Przyciski **▲** i **▼** umożliwiają przewijanie stron wyświetlanych pomiarów, jedna po drugiej. Aktualną stronę można rozpoznać po tym, iż w górnej części wyświetlacza widnieje jednostka miary.
- W zależności od zaprogramowania i podłączenia urządzenia niektóre pomiary mogą nie być wyświetlane (na przykład, jeśli zaprogramowano je pod system bez użycia przewodu neutralnego, pomiary odnoszące się do tego przewodu nie są wyświetlane).
- W ramach każdej strony przycisk **✉** umożliwia wejście do właściwych podstron (na przykład w celu wyświetlania wartości maksymalnych i minimalnych zarejestrowanych dla wybranego pomicaru).
- Aktualnie wyświetlana podstrona wskazywana jest w dolnej prawej części wyświetlacza za pomocą jednej z następujących ikon:
- **IN = Wartość chwilowa** – Aktualna wartość chwilowa pomicaru, wyświetlana domyślnie przy każdorazowej zmianie strony.
- **HI = Chwilowa wartość maksymalna** – Najwyższa zmierzona przez licznik przez wartość energii dla właściwego pomicaru. Wartości tego typu (HIGH) zapisywane są i utrzymywane w pamięci również w przypadku braku zasilania. Można je zerować przy użyciu specjalnej komendy (patrz menu komend).
- **LO = Chwilowa wartość minimalna** – Najniższa wartość zmierzona przez licznik energii od momentu włączenia zasilania urządzenia. Można ją zresetować przy użyciu tej samej komendy co w przypadku wartości HIGH.
- **AV = Wartość średnia** – Wartość pomicaru zintegrowana (uśredniona) w czasie. Umożliwia wyświetlanie pomicarów o powolnych zmianach. Patrz menu Integracja.
- **MD = Maksymalna średnia wartość** – Wartość maksymalna wartości średniej (maksymalnego zapotrzebowania). Zapisywana jest w pamięci trwałe, a zresetować ją można za pomocą specjalnej komendy.



STRONA GŁÓWNA



- Na stronie głównej wyświetlana jest moc czynna aktualnie wykorzystywana w układzie, wartość procentowa mocy czynnej w stosunku do mocy znamionowej układu oraz licznik całkowitej energii czynnej układu.
- Użytkownik ma możliwość wyszczególnienia, na którą stronę i na którą podstronę wyświetlacz DME D305T2 ma powrócić automatycznie po upływie pewnego czasu bez aktywacji przycisków.
- W razie konieczności można również zaprogramować licznik energii tak, aby wyświetlacz zawsze pozostawał na ostatniej wyświetlonej stronie.
- Aby ustawić tego typu funkcje, należy zapoznać się z menu P02 – Użyteczne funkcje.

PRZEDNIA DIODA METROLOGICZNA

- Czerwona dioda przednia emmituje 10 000 impulsów na każdą kWh zużytej energii, w odniesieniu do strony wtórnej przekładnika prądowego.
- Częstotliwość migania diody daje natychmiastowe wskazanie całkowitej mocy wymaganej w danym momencie.
- Czas migania, kolor i intensywność diody są zgodne z normami, które określają jej wykorzystanie do celów metrologicznej kontroli dokładności licznika energii.

TABELA WYSWIETLANYCH STRON

| LP. | Wybór za pomocą przycisku ▲ i ▼ STRONY | Wybór za pomocą przycisku ☰ PODSTRONY | | | |
|-----|---|--|-------|-------|----|
| | | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 1 | ENERGIA CZYNNA – MOC CZYNNA kWh (OGÓŁEM) – kW (OGÓŁEM) – % kW w stosunku do wartości znamionowej | | | | |
| 2 | LICZNIKI POBR. ENERGII CZYNNIEJ kWh+(SYS) CZĘŚ. kWh+(SYS) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 3 | LICZNIKI ODD. ENERGII CZYNNIEJ kWh-(SYS) CZĘŚ. kWh-(SYS) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 4 | LICZNIKI POBR. ENERGII BIERNEJ kvarh+(SYS) CZĘŚ. kvarh+(SYS) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 5 | LICZNIKI ODD. ENERGII BIERNEJ Kvarh-(SYS) CZĘŚ. Kvarh-(SYS) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 6 | LICZNIKI ENERGII POZORNEJ kVah(SYS) CZĘŚ. kVah (SYS) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 7 | LICZNIKI ENERGII (L1) kWh+(L1) CZĘŚ. kWh+(L1) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 8 | LICZNIKI ENERGII (L2) kWh+(L2) CZĘŚ. kWh+(L2) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 9 | LICZNIKI ENERGII (L3) kWh+(L3) CZĘŚ. kWh+(L3) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 10 | LICZNIKI ENERGII (L1) kWh-(L1) CZĘŚ. kWh-(L1) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 11 | LICZNIKI ENERGII (L2) kWh-(L2) CZĘŚ. kWh-(L2) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 12 | LICZNIKI ENERGII (L3) kWh-(L3) CZĘŚ. kWh-(L3) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 13 | LICZNIKI ENERGII (L1) kvarh+(L1) CZĘŚ. kvarh+(L1) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 14 | LICZNIKI ENERGII (L2) kvarh+(L2) CZĘŚ. kvarh+(L2) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 15 | LICZNIKI ENERGII (L3) kvarh+(L3) CZĘŚ. kvarh+(L3) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 16 | LICZNIKI ENERGII (L1) kvarh-(L1) CZĘŚ. kvarh-(L1) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 17 | LICZNIKI ENERGII (L2) kvarh-(L2) CZĘŚ. kvarh-(L2) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 18 | LICZNIKI ENERGII (L3) kvarh-(L3) CZĘŚ. kvarh-(L3) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 19 | LICZNIKI ENERGII (L1) kVah(L1) CZĘŚ. kVah (L1) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 20 | LICZNIKI ENERGII (L2) kVah(L2) CZĘŚ. kVah (L2) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 21 | LICZNIKI ENERGII (L3) kVah(L3) CZĘŚ. kVah (L3) CAŁK. | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 22 | NAPIĘCIA MIEDZYZAFOWE V(L1-L2), V(L2-L3), V(L3-L1), V(LL)EQV | HI | LO | AV | |
| 23 | NAPIĘCIA FAZOWE V(L1-N), V(L2-N), V(L3-N), V(L-N)EQV | HI | LO | AV | |
| 24 | PRĄDY FAZOWE I PRZEWODU NEUTRALNEGO I(L1), I(L2), I(L3), I(N) | HI | LO | AV | MD |
| 25 | MOC CZYNNA P(L1), P(L2), P(L3), P(CAŁK.) | HI | LO | AV | MD |
| 26 | MOC BIERNA Q(L1), Q(L2), Q(L3), Q(CAŁK.) | HI | LO | AV | MD |
| 27 | MOC POZORNA S(L1), S(L2), S(L3), S(CAŁK.) | HI | LO | AV | MD |
| 28 | WSPÓŁCZYNNIK MOCY PF(L1), PF(L2), PF(L3), PF(EQ) | HI | LO | AV | |

TABELA WYSWIETLANYCH STRON

| LP. | Wybór za pomocą przycisku ▲ i ▼ STRONY | Wybór za pomocą przycisku ☰ PODSTRONY | | | |
|-----|--|--|---------|---------|---------|
| | | HI | LO | AV | |
| 29 | ASYMETRIA MOCY CZYNNEJ L1-L2, L2-L3, L3-L1 | | | | |
| 30 | CZĘSTOTLIWOŚĆ Hz | HI | LO | AV | |
| 31 | ASYMETRIA ASY(VLL) | HI | LO | AV | |
| 32 | ASYMETRIA ASY(VLN) | HI | LO | AV | |
| 33 | ASYMETRIA ASY(I) | HI | LO | AV | |
| 34 | ZNIEKSZTAŁCENIA HARMONICZNE NAPIĘĆ L-L THD-V(L1-L2), THD-V(L2-L3), THD-V(L3-L1) | HI | LO | AV | |
| 35 | ZNIEKSZTAŁCENIA HARMONICZNE NAPIĘĆ L-N THD-V(L1), THD-V(L2), THD-V(L3) | HI | LO | AV | |
| 36 | ZNIEKSZTAŁCENIA HARMONICZNE PRĄDÓW THD-I(L1), THD-I(L2) THD-I(L3) | HI | LO | AV | |
| 37 | LICZNIK GODZIN hhhhh-mm-ss | CAT.K. | CZĘŚ.-1 | CZĘŚ.-2 | CZĘŚ.-3 |
| 38 | LIMITY LIM1–LIM2–LIM3–LIM4 | | | | |
| 39 | ALARMY ALA1–ALA2–ALA3–ALA4 | | | | |
| 40 | WYBRANA TARYFA (tAr-1 i tAr-2) | | | | |
| 41 | INF. O WERSJACH-NR SERWYJNY MODEL, WER. OPROGRAMOWANIA, NR SERWYJNY | | | | |

UWAGA: Strony wyszczególnione w powyższej tabeli kolorem szarym mogą nie być wyświetlane, jeśli dana funkcja lub parametr, który je kontroluje, nie jest włączony. Na przykład, jeśli nie zaprogramowano żadnego alarmu, właściwa strona nie będzie wyświetlana.

NAPIĘCIA MIĘDZYFAZOWE

**IN** = Wartość chwilowa**HI** = Wartość maksymalna**LO** = Wartość minimalna**AV** = Wartość średnia

Napięcia fazowe

**IN** = Wartość chwilowa**HI** = Wartość maksymalna**LO** = Wartość minimalna**AV** = Wartość średnia

Prądy fazowe i N

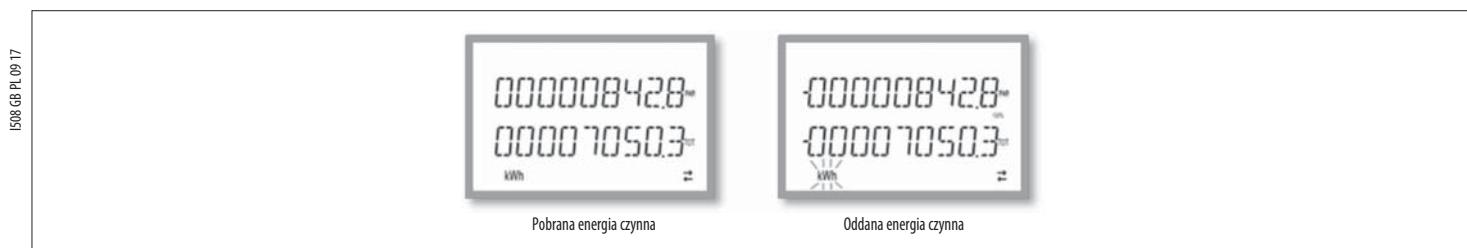
**IN** = Wartość chwilowa**HI** = Wartość maksymalna**LO** = Wartość minimalna**AV** = Wartość średnia

Moc czynna fazy i całkowita

**IN** = Wartość chwilowa**HI** = Wartość maksymalna**LO** = Wartość minimalna**AV** = Wartość średnia**MD** = Wartość maksymalnego zapotrzebowania

WSKAZANIE LICZNIKÓW ENERGII

- Do wykonywania pomiarów energii do dyspozycji jest 5 specjalnych stron.
 - Energia czynna pobrana i oddana
 - Energia bierna indukcyjna lub pojemnościowa
 - Energia pozorna.
- Każda strona wyświetla wartość całkowitą i częściową (można je kasować za pomocą menu komend).
- Jeśli jednostka miary świeci światłem stałym, oznacza, że właściwym licznikiem jest licznik pobranej energii (dodatniej). W przypadku ustawienia parametru P02.09 na ON można uaktywnić również wyświetlanie energii oddanej (ujemnej). O tych energiach świadczy migająca jednostka miary oraz symbol „-”, a ich wyświetlanie ma miejsce po wyświetleniu energii pobranej i naciśnięciu ▼.



- Jeśli włączone jest wyświetlanie energii dla pojedynczej fazy (P02.10=ON), wówczas będą wyświetlane trzy niezależne strony dodatkowe, po jednej na każdą fazę, z podaniem energii całkowitej i częściowej.
- Jeżeli wejście programowalne P13.01 jest ustawione na TAR-A, w przypadku wszystkich wymienionych powyżej liczników energii jest ich tyle samo z podziałem na Taryfę 1 i Taryfę 2. Liczniki te wyświetlane są na podstronach liczników systemu (patrz paragraf Taryfy).

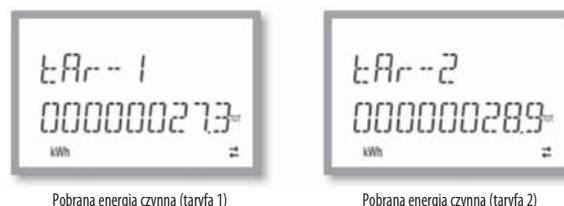
TARYFY

- W celu zliczania energii DME D305T2 może sterować 2 niezależnymi taryfami poza energią całkowitą i częściową.
- Taryfy można wybierać zazwyczaj poprzez wejście cyfrowe lub opcjonalnie poprzez wysyłanie komunikatów w ramach protokołu komunikacji.
- W celu wybrania 2 taryf dostępna jest funkcja wejścia TAR-A. Włączenie go powoduje dokonanie wyboru zgodnie z poniższą tabelą:

| TAR-A | TARYFA |
|-------|--------|
| WYŁ. | 1 |
| WŁ. | 2 |

- Urządzenie to jest wyposażone seryjnie w wejście programowalne w VAC.

- Funkcją ustawioną domyślnie jest TAR-A, która umożliwia wybór spośród dwóch taryf 1 i 2.
- Napis TAR-1 lub TAR-2 migra, aby wskazać wybraną taryfę, a w konsekwencji licznik, który pokazuje coraz wyższą wartość.
- Zliczane taryfy są wyświetlane jako podstrona liczników systemowych (całkowitych i fazowych, o ile są włączone).
- Aktywną taryfę można wybrać poprzez specjalne polecenie w ramach protokołu Modbus (patrz instrukcja techniczna protokołu Modbus).



WSKAZANIE LICZNIKA GODZIN

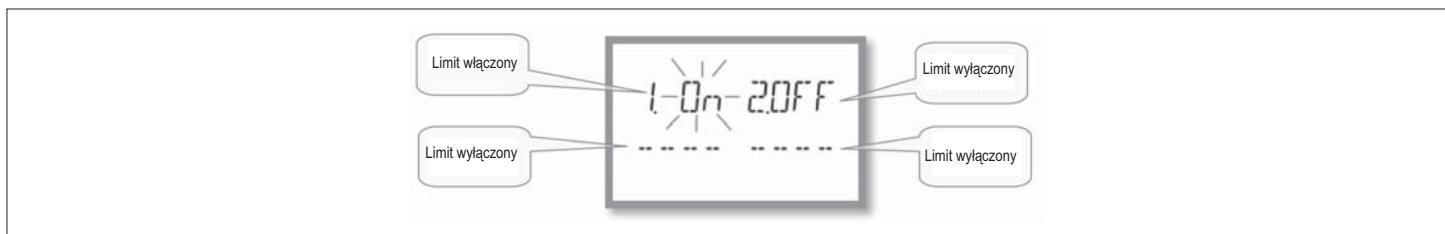
- Jeśli licznik godzin jest włączony (patrz menu P05), DME D305T2 wyświetla stronę licznika o formacie pokazanym na rysunku:



- Dostępny jest całkowity licznik godzin i 4 częściowe liczniki godzin, które można wyzerować i uaktywnić za pośrednictwem różnych źródeł (należy zapoznać się z parametrami zespołu P05).

WSKAZANIE STANU LIMITÓW (LIMx)

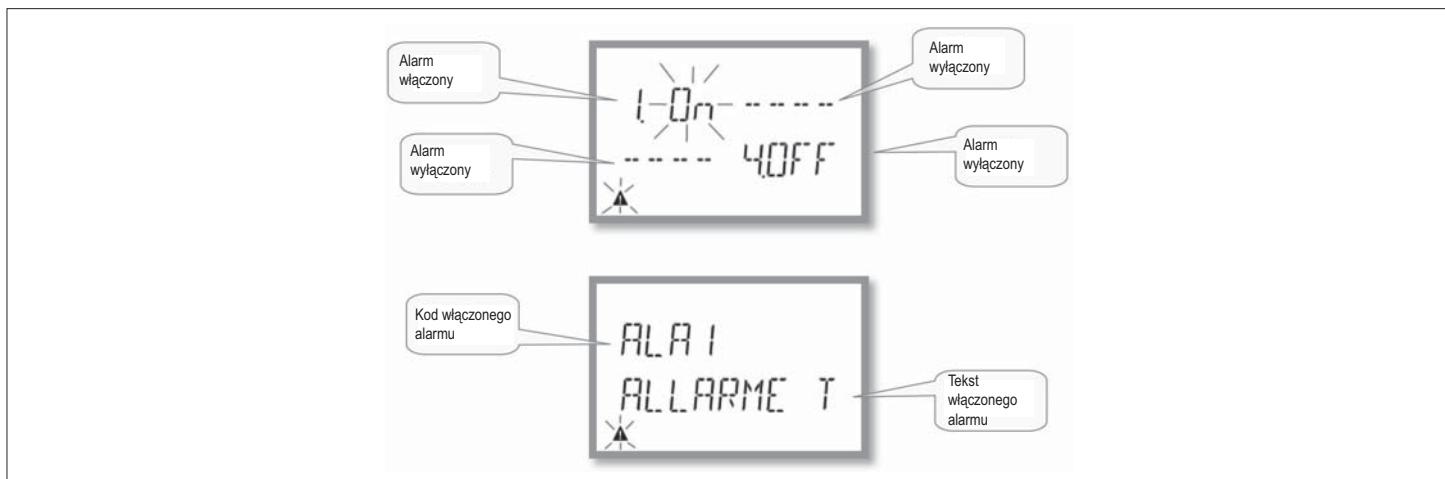
- Jeśli włączone są limity (patrz menu P08), DME D305T2 wyświetla widoczną na rysunku stronę z właściwym statusem i formatem:



- Gdy limit jest włączony, napis ON migą, natomiast jeśli limit jest wyłączony, napis OFF świeci światłem ciągłym. Jeśli dany limit nie jest ustawiony, pojawiają się kreski.

WSKAZANIE ALARMÓW

- Jeśli włączone są alarmy (patrz menu P09), DME D305T2 wyświetla widoczną na rysunku stronę z właściwym statusem i formatem:



- Gdy alarm jest włączony, migają napis ON oraz symbol trójkąta, natomiast jeśli alarm nie jest włączony, napis OFF świeci światłem ciągłym.

- Jeśli dany alarm nie jest ustawiony, pojawiają się kreski. Po około 3 s pojawia się przewijany napis z tekstem alarmu zaprogramowanego w parametrze P09.n.05.

- Gdy włączony jest więcej alarmów, teksty wyświetlane są jeden po drugim.

- Za pomocą specjalnego parametru P02.14 w menu użytkowych funkcji można sprawić, aby podświetlenie wyświetlacza migalo w przypadku alarmu, informując w ten sposób o wystąpieniu awarii.

- Kasowanie alarmów uwarunkowane jest od ustawienia parametru P09.n.03, który określa, czy może ono odbywać się automatycznie po ustaniu warunków alarmu czy wymagane jest kasowanie ręczne poprzez menu komend (C.07).

MENU GŁÓWNE

Aby wejść do menu głównego, należy:

- Nacisnąć jednocześnie ▲ i ▼. Wyświetlane jest menu główne (zobacz rysunek), w którym można dokonać następujących wyborów:
 - **SET** – Wejście do menu ustawień Konfiguracji
 - **CMD** – Wejście do menu komend
 - **PAS** – Wprowadzenie hasła
- Wybrana pozycja migają. Na wyświetlaczu alfanumerycznym przewijany jest napis opisujący dokonany wybór.
- Jeśli konieczne jest ustawienie hasła, menu otwiera się na już wybranej pozycji **PAS**.
- Nacisnąć ▲ ▼ w celu wybrania żądanej pozycji, a następnie nacisnąć □ w celu potwierdzenia dokonanego wyboru.
- Jeśli zamierza się powrócić do trybu wyświetlania pomiarów, należy ponownie nacisnąć równocześnie ▲ i ▼.



USTAWIANIE PARAMETRÓW (KONFIGURACJA)

- W normalnym trybie wyświetlania pomiarów nacisnąć równocześnie ▲ i ▼ w celu przywołania menu głównego, a następnie wybrać SET i nacisnąć □, aby wejść do menu ustawień.
- W lewym górnym rogu wyświetlacza widnieje pierwszy poziom menu P.01, z migającą wybraną pozycją 01.
- Należy wybrać żądane menu (P.01, P.02, P.03) za pomocą przycisków ▲ ▼. Podczas dokonywania wyboru na wyświetlaczu alfanumerycznym przewijany jest krótki opis aktualnie wybranego menu.
- Jeśli zamierza się wyjść i powrócić do trybu wyświetlania pomiarów, należy nacisnąć równocześnie ▲ i ▼.



Ustawienia: wybór menu

- W poniższej tabeli przedstawiono listę dostępnych menu:

| Cod | MENU | OPIS |
|-----|----------------------|--|
| P01 | OGÓLNE | Specyfikacja systemu |
| P02 | UŻYTECZNE FUNKCJE | Język, podświetlenie, wyświetlacz itd. |
| P03 | HASŁO | Aktywacja hasła dostępu |
| P04 | INTEGRACJA | Czasy integracji pomiarów |
| P05 | LICZNIK GODZIN | Aktywacja licznika godzin |
| P08 | PROGI LIMITÓW (LIMn) | Wartości progowe pomiarów |
| P09 | ALARMY (ALAn) | Komunikaty alarmowe |
| P11 | IMPULSY (PULn) | Impulsy energii |
| P13 | WEJŚCIE | Wejście programowalne |
| P14 | WYJŚCIA | Wyjście programowalne |

- Aby wejść do wybranego menu, należy nacisnąć .
- W tym momencie można wybrać podmenu (o ile występuje), a następnie kolejny numer danego parametru, również za pomocą przycisków, jak opisano poniżej:
 -  i  jednocześnie: wstecz
 -  zmniejsz
 -  zwiększ
 -  dalej



- Po ustawieniu numeru żądanego parametru i naciśnięciu  następuje przejście do trybu zmiany wartości parametru, który widnieje na wyświetlaczu alfanumerycznym.
- Po naciśnięciu  lub  wartość parametru jest zmieniana w ramach przewidzianego zakresu.
- W przypadku jednoczesnego naciśnięcia  i  wartość jest ustawiana na minimalnym możliwym poziomie, natomiast w przypadku  i  na maksymalnym możliwym poziomie.
- W przypadku jednoczesnego naciśnięcia  i  wartość jest od razu przywracana do domyślnej wartości fabrycznej.
- Po wybraniu żąanej wartości i naciśnięciu  wartość parametru jest zapisywana w pamięci i następuje powrót do wcześniejszego poziomu, czyli do wyboru parametrów.
- Aby wyjść z trybu ustawień i zapisać parametry, należy nacisnąć kilkukrotnie  i  . Urządzenie uruchomi się ponownie.
- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty w ciągu 2 kolejnych minut, wyjście z menu ustawień nastąpi automatycznie, a system powróci do normalnego trybu wyświetlania bez zapisywania parametrów.
- Należy pamiętać, że tylko w przypadku zmiany danych ustawień za pomocą zespołu przycisków można wykonać kopię zapasową w pamięci DME D305T2. Dane te można w razie potrzeby przywrócić (restore) z pamięci roboczej w późniejszym czasie. Komendy w celu wykonania kopii zapasowej i przywrócenia danych dostępne są w Menu komend.

TABELA PARAMETRÓW

- Poniżej przedstawiono w formie tabeli wszystkie dostępne parametry programowania.
Dla każdego parametru podane są możliwe zakresy ustawienia i ustawienie domyślne fabryczne, wraz z objaśnieniem funkcji każdego parametru. Opis parametru wskazanego na wyświetlaczu może w niektórych przypadkach różnić się od tego, który przedstawiono w tabeli, z powodu malej ilości dostępnych znaków. Jako odniesienie należy uwzględniać kod parametru.

| M01 - OGÓLNE | | JM | Domyślne | Zakres |
|--------------|--|----|----------|---|
| P01.01 | Wartość pierwotna przekładnika prądowego | A | 5 | 1-10000 |
| P01.02 | Wartość wtórna przekładnika prądowego | A | 5 | 1-5 |
| P01.03 | Napięcie znamionowe | V | AUT | AUT / 220-415 |
| P01.04 | Moc znamionowa | kW | AUT | AUT / 1-10000 |
| P01.05 | Typ podłączenia | | | L1-L2-L3-N L1-L2-L3 L1-L2-L3-N BIL L1-L2-L3 BIL L1-N-L2 L1-N |

P01.01 – Prąd znamionowy strony pierwotnej przekładnika prądowego.

P01.02 – Prąd znamionowy strony wtórej przekładnika prądowego.

P01.03 – Napięcie znamionowe układu.

P01.04 – Moc znamionowa układu.

P01.05 – Należy ustawić zgodnie ze schematem stosowanego podłączenia. Patrz schematy podłączania na końcowych stronach instrukcji.

| M02 – UŻYTECZNE FUNKCJE | | JM | Domyślne | Zakres |
|-------------------------|---|----|----------|---|
| P02.01 | Język | | English | English Italiano Français Espanol Portuguese Deutsch |
| P02.02 | Podśw. wyśw. wysokie | % | 100 | 0-100 |
| P02.03 | Podśw. wyśw. niskie | % | 30 | 0-50 |
| P02.04 | Czas przejścia do podświetlenia o niskiej intensywności | s | 30 | 5-600 |
| P02.05 | Powrót do strony ustawień domyślnych | s | 60 | OFF / 10-600 |
| P02.06 | Strona ustawień domyślnych | | W + kWh | VL-L / VL-N ... |
| P02.07 | Podstrona ustawień domyślnych | | INST | INST / HI / LO / AVG / MD |
| P02.08 | Czas odświeżania wyświetlacza | s | 0,5 | 0,1 – 5,0 |
| P02.09 | Pomiar oddanej energii | | OFF | OFF-ON |
| P02.10 | Pomiar energii na fazę | | OFF | OFF-ON |
| P02.11 | Pomiar asymetrii | | OFF | OFF-ON |
| P02.12 | Pomiar THD | | OFF | OFF-THD |
| P02.13 | Pomiar asymetrii zasilania | | OFF | OFF-ON |
| P02.14 | Miganie wyświetlacza w przypadku alarmu | | OFF | OFF-ON |
| P02.15 | Metoda obliczania mocy biernej | | TOT | TOT-FUND |

P02.05 – Jeśli ustawiono na OFF, wyświetlacz pozostaje zawsze na stronie, którą pozostawił użytkownik. Jeśli ustawiono na jedną z wartości, po takim czasie wyświetlacz powraca na stronę ustawioną w P02.06.

P02.06 – Numer strony, do której wyświetlacz powraca automatycznie po upływie czasu z P02.05, od ostatniego naciśnięcia przycisku.

P02.07 – Typ podstrony, do której wyświetlacz powraca po upływie czasu z P02.05.

P02.09 – Uaktywnia pomiar i wyświetlanie energii oddanej (generowanych do sieci).

P02.10 – Uaktywnia pomiar i wyświetlanie energii na daną fazę.

P02.11 – Uaktywnia pomiar i wyświetlanie asymetrii napięcia i prądu.

P02.12 – Uaktywnia pomiar i wyświetlanie THD (znieskałceń harmonicznych w %) napięcia i prądu.

P02.13 – Uaktywnia obliczanie i wyświetlanie asymetrii faz zasilania.

P02.14 – W przypadku alarmu wyświetlacz migą, aby zasygnalizować awarię.

P02.15 – Wybór metody obliczania mocy biernej.

TOT: moc bierna obejmuje zawartość harmonicznych. W tym przypadku: $P_{bierna}^2 = P_{pozorna}^2 - P_{czynna}^2$

FUND: moc bierna obejmuje tylko zawartość w odniesieniu do podstawowej częstotliwości. W tym przypadku: $P_{bierna}^2 \leq P_{pozorna}^2 - P_{czynna}^2$. Moc pozorna obejmuje jeszcze zawartość harmonicznych (ta sama wartość jak w przypadku TOT).

W przypadku braku harmonicznych napięcia i prądu te obie metody obliczania dają taki sam wynik i współczynnik mocy = cosφ.

| M03 – HASŁO | | JM | Domyślne | Zakres |
|-------------|--------------------|----|----------|--------|
| P03.01 | Użycie hasła | | OFF | OFF-ON |
| P03.02 | Hasło użytkownika | | 1000 | 0-9999 |
| P03.03 | Hasło zaawansowane | | 2000 | 0-9999 |

P03.01 – Jeśli ustawiono na OFF, zarządzanie hasłem jest wyłączone, a dostęp do ustawień i menu komend nie jest ograniczony.

P03.02 – Jeśli parametr P03.01 jest aktywny, wartość należy określić w celu aktywacji dostępu z poziomu użytkownika. Patrz rozdział Dostęp z użyciem hasła.

P03.03 – Jak w przypadku P03.02, ale w odniesieniu do dostępu z poziomu zaawansowanego.

| M04 – INTEGRACJA | | JM | Domyślne | Zakres |
|------------------|--------------------------------|-----|----------|--------------------------------|
| P04.01 | Tryb integracji | | Zmienna | Stała Zmienna Magistrala |
| P04.02 | Czas integracji mocy | min | 15 | 1-60 |
| P04.03 | Czas integracji prądów | min | 15 | 1-60 |
| P04.04 | Czas integracji napięć | min | 1 | 1-60 |
| P04.05 | Czas integracji częstotliwości | min | 1 | 1-60 |

P04.01 – Wybór sposobu obliczania integrowanych pomiarów.

Stała = Pomiar chwilowe integrowane są przez ustawiony czas. Po każdorazowym upływie czasu integracji uśredniony pomiar jest odświeżany i pojawia się wynik ostatniej integracji.

Zmienna = Pomary chwilowe są integrowane przez czas równy 1/15 ustawionego czasu. Po każdorazowym upływie tego interwału najstarsza wartość zastępowana jest nową obliczoną wartością. Uśredniony pomiar jest odświeżany co 1/15 ustawionego czasu, z uwzględnieniem zmennego okna czasowego, który obejmuje ostatnie 15 obliczonych wartości, o całkowitej długości odpowiadającej ustawionemu czasowi.

Magistrala = Jak w przypadku trybu stałego, ale interwały integracji uruchamiane są przez komunikaty synchronizacji przesyłany w magistrali szeregowej.(110)

P04.01 – Czas integracji pomiarów AVG (średnia) w przypadku mocy czynnej, biernej i pozornej.

P04.03, P04.04, P04.05 – Czas integracji pomiarów AVG (średnia) w przypadku różnych wielkości.

| M05 – LICZNIK GODZIN | | JM | Domyślne | Zakres |
|----------------------|---|----|----------|-------------|
| P05.01 | Aktywacja licznika ogólnego godzin | | ON | OFF-ON |
| P05.02 | Aktywacja licznika częściowego godzin 1 | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.03 | Numer kanału licznika godzin 1 (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.04 | Aktywacja licznika częściowego godzin 2 | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.05 | Numer kanału licznika godzin 2 (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.06 | Aktywacja licznika częściowego godzin 3 | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.07 | Numer kanału licznika godzin 3 (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.08 | Aktywacja licznika częściowego godzin 4 | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.09 | Numer kanału licznika godzin 4 (x) | | 1 | 1-4 |

P05.01 – W przypadku opcji OFF liczniki godzin są nieaktywne, a strona pomiaru liczników godzin nie jest wyświetlana.

P05.02, P05.04, P05.06, P05.08 – W przypadku opcji OFF (1, 2, 3 lub 4) częściowy licznik godzin nie nalicza czasu. W przypadku opcji ON czas jest naliczany, gdy licznik energii jest podłączony do zasilania. Jeśli ustawiona jest jedna z wewnętrznych zmiennych (LIMx) czas naliczany jest tylko wówczas, gdy taki stan rzeczywiście ma miejsce.

P05.03, P05.05, P05.07, P05.09 – Numer kanału (x) ewentualnej zmiennej wewnętrznej, który wykorzystano w poprzednim parametrze. Przykład: Jeśli częściowy licznik godzin musi naliczać czas, w którym dany pomiar przekracza pewną wartość progową, określona limitem LIM3, należy ustawić LIMx w poprzednim parametrze i wybrać 3 w tym parametrze.

| M08 – PROGI LIMITÓW (LIMn, n=1..4) | | JM | Domyślne | Zakres |
|------------------------------------|-----------------------|----|----------|---------------------|
| P08.n.01 | Pomiar odniesienia | | OFF | OFF- (pomary) |
| P08.n.02 | Funkcja | | Max | Max - Min - Min+Max |
| P08.n.03 | Góra wartość progowa | | 0 | -9999 - +9999 |
| P08.n.04 | Mnożnik | | x1 | /100 - x10k |
| P08.n.05 | Opóźnienie | s | 0 | 0,0 - 1000,0 |
| P08.n.06 | Dolna wartość progowa | | 0 | -9999 - +9999 |
| P08.n.07 | Mnożnik | | x1 | /100 - x10k |
| P08.n.08 | Opóźnienie | s | 0 | 0,0 - 1000,0 |
| P08.n.09 | Normalny status | | OFF | OFF-ON |
| P08.n.10 | Zapamiętanie | | OFF | OFF-ON |

Uwaga: To menu podzielono na 4 części, które odnoszą się do poszczególnych progów limitów LIM1..4

P08.n.01 – Określa, do którego z pomiarów dokonywanych przez licznik energii przydzielany jest próg limitu.

P08.n.02 – Określa działanie progu limitu. Może być następujące:

Max = LIMn aktywny, gdy pomiar przekracza P08.n.03. P08.n.06 jest progiem kasowania.

Min = LIMn aktywny, gdy pomiar wynosi mniej niż P08.n.06. P08.n.03 jest progiem kasowania.

Min+Max = LIMn aktywny, gdy pomiar przekracza P08.n.03 lub wynosi mniej niż P08.n.06.

P08.n.03 i P08.n.04 – Określają górną wartość progową, która uzyskiwana jest z mnożenia wartości P08.n.03 przez P08.n.04.

P08.n.05 – Opóźnienie interwencji w przypadku górnej wartości progowej.

P08.n.06, P08.n.07, P08.n.08 – jak poniżej, ale w odniesieniu do progu dolnego.

P08.n.09 – Umożliwia odwrócenie statusu limitu LIMn.

P08.n.10 – Określa, czy próg pozostaje zapisany w pamięci i należy go kasować ręcznie (ON) czy kasuje się automatycznie (OFF).

| M09 – ALARMY (ALAn, n=1..4) | | Domyślne | Zakres |
|-----------------------------|------------------|----------|-------------------|
| P09.n.01 | Źródło alarmu | OFF | OFF-LIMx |
| P09.n.02 | Numer kanału (x) | 1 | 1-4 |
| P09.n.03 | Zapamiętanie | OFF | OFF-ON |
| P09.n.04 | Priorytet | Niski | Niski – Wysoki |
| P09.n.05 | Tekst | ALAn | (tekst 16 znaków) |

Uwaga: to menu podzielone jest na 4 sekcje, według alarmów ALA1..4

P09.n.01 – Sygnał, który generuje alarm. Może to być przekroczenie danego progu (LIMx).

P09.n.02 – Numer kanału x odnoszący się do poprzedniego parametru.

P09.n.03 – Określa, czy alarm pozostaje zapisany w pamięci i należy go kasować ręcznie (ON) czy kasuje się automatycznie (OFF).

P09.n.04 – Jeśli alarm ma wysoki priorytet, wówczas jego aktywacja powoduje automatyczne przestawienie wyświetlacza na stronę alarmów i pojawia się ikona alarmu. Jeśli natomiast ma ustawiony priorytet niski, strona nie ulega zmianie i alarm wyświetlany jest jako ikona 'informacji'.

P09.n.05 – Dowolny tekst alarmu. Maks. 16 znaków.

| M11 – IMPULSY energii (PULn, n=1..2) | | JM | Domyślne | Zakres |
|--------------------------------------|----------------------|-------------|----------|--|
| P11.n.01 | Pomiar odniesienia | | OFF | OFF Wh+ Wh- Varh+ Varh- VAh |
| P11.n.02 | Jednostka zliczania | impulsy/kWh | 10 | 100 10 1 0.1 |
| P11.n.03 | Czas trwania impulsu | s | 0.10 | 0.01-1.00 |

Uwaga: to menu podzielone jest na 2 sekcje, według impulsów PUL1..2

P11.n.01 – Pomiar odniesienia w celu generowania impulsów.

P11.n.02-P11.n.03 – Liczba impulsów i czas trwania.

| M13 – WEJŚCIE | | JM | Domyślne | Zakres |
|---------------|-----------------|----|-------------|---|
| P13.01 | Funkcja wejścia | | TAR-A (n=1) | OFF – LOCK – TAR-A – C01 – C02 – C03 – C04 – C06 – C07 – C08 |
| P13.02 | Normalny status | | OFF | OFF – ON |
| P13.03 | Opóźnienie WL. | s | 0,05 | 0,00 – 600,00 |
| P13.04 | Opóźnienie WYŁ. | s | 0,05 | 0,00 – 600,00 |

P13.01 – Funkcja wejścia:

OFF – Wejście nieaktywne

LOCK – Blokada ustawień – uniemożliwia wejście do obu poziomów.

TAR-A – Wybór taryfy energii. Patrz rozdział dotyczący taryf.

C01...C08 – Gdy to wejście jest aktywne (wyzwalane zbroczem), realizowana jest odnośna komenda z menu komend.

P13.02 – Normalny status wejścia. Umożliwia odwrócenie logiki aktywacji.

P13.03 – P13.04 – Opóźnienia aktywacji – dezaktywacji wejścia. Pozwalają na filtrowanie statusu w celu uniknięcia skoków.

| M14 – WYJŚCIA (OUTn, n=1..2) | | | JM | Domyślne | Zakres |
|------------------------------|------------------|--|----|----------|-----------------------------------|
| P14.n.01 | Funkcja wyjścia | | | OFF | OFF – ON – SEQ LIM – ALA – PUL |
| P14.n.02 | Numer kanału (x) | | | 1 | 1 - 4 |
| P14.n.03 | Normalny status | | | OFF | OFF - ON |
| P14.n.04 | Opóźnienie WL. | | s | 0.0 | 0.0-6000.0 |
| P14.n.05 | Opóźnienie WYL. | | s | 0.0 | 0.0-6000.0 |

Uwaga: do menu podzielone jest na 2 sekcje, według wyjść OUT1..2

P14.n.01 – Funkcja wyjścia:

OFF – Wyjście nieaktywne.

ON – Wyjście zawsze aktywne, gdy urządzenie jest włączone.

SEQ – Wyjście aktywne w przypadku błędnej kolejności faz.

LIM - ALA – Wyjście aktywne w przypadku przekroczenia limitu lub obecności alarmów.

PUL – Wyjście używane jako generatory impulsów, jak określono w parametrze M11.

P14.n.02 – Normalny status wyjścia. Umożliwia odwrócenie logiki aktywacji.

P14.n.03 – P14.n.04 – Opóźnienia aktywacji/dezaktywacji wejścia.

MENU KOMEND

- Menu komend umożliwia wykonywanie takich sporadycznych czynności, jak kasowanie pomiarów, liczników, alarmów itp.
- Jeśli wprowadzono hasło dostępu zaawansowanego, przy użyciu menu komend można również wykonywać operacje automatyczne, niezbędne do konfiguracji urządzenia.
- W poniższej tabeli podano funkcje dostępne dzięki menu komend, podzielone w zależności od wymaganego poziomu dostępu.

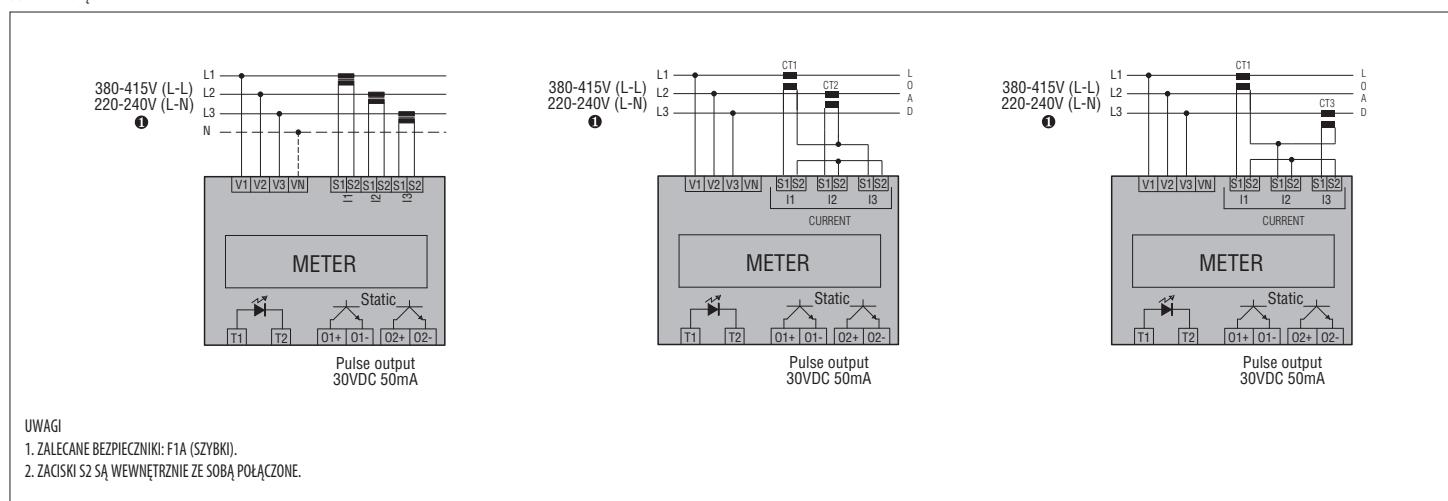
| KOD | KOMENDA | POZIOM DOSTĘPU | OPIS |
|------|--|------------------------|--|
| C.01 | KASOWANIE HI-LO | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje wartości szczytowe HI i LO wszystkich pomiarów |
| C.02 | KASOWANIE MAKS. ZAPOTRZEBOWANIA | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje wartości MAKS. ZAPOTRZEBOWANIA wszystkich pomiarów |
| C.03 | KASOWANIE ENERGII CZĘŚCIOWYCH | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje częściowe liczniki energii |
| C.04 | KASOWANIE LICZNIKÓW CZĘŚCIOWYCH GODZIN | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje częściowe liczniki godzin |
| C.06 | KASOWANIE TARYF | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje liczniki energii z taryfą 1 i 2 |
| C.07 | KASOWANIE ALARMÓW | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje zapamiętane alarmy |
| C.08 | KASOWANIE LIMITÓW | Użytkownika / Zaawans. | Kasuje zapamiętane progi limitów |
| C.11 | KASOWANIE ENERGII CAŁKOWITYCH | Zaawans. | Kasuje całkowite i częściowe liczniki energii |
| C.12 | KASOWANIE CAŁKOWITYCH LICZNIKÓW GODZIN | Zaawans. | Kasuje całkowite liczniki godzin |
| C.13 | PARAMETRY DOMYŚLNE | Zaawans. | Przywraca wszystkie ustawienia do fabrycznych wartości domyślnych |
| C.14 | KOPIA ZAPASOWA PARAMETRÓW | Zaawans. | Zapisuje kopię bezpieczeństwa (zapasową) ustawień |
| C.15 | PRZYWRACANIE PARAMETRÓW | Zaawans. | Wyszukuje ustawienia z kopii zapasowej |
| C.16 | TEST PODŁĄCZENIA | Zaawans. | Przeprowadza test w celu sprawdzenia poprawności podłączenia DME D305T2 - Patrz rozdział Test podłączenia |

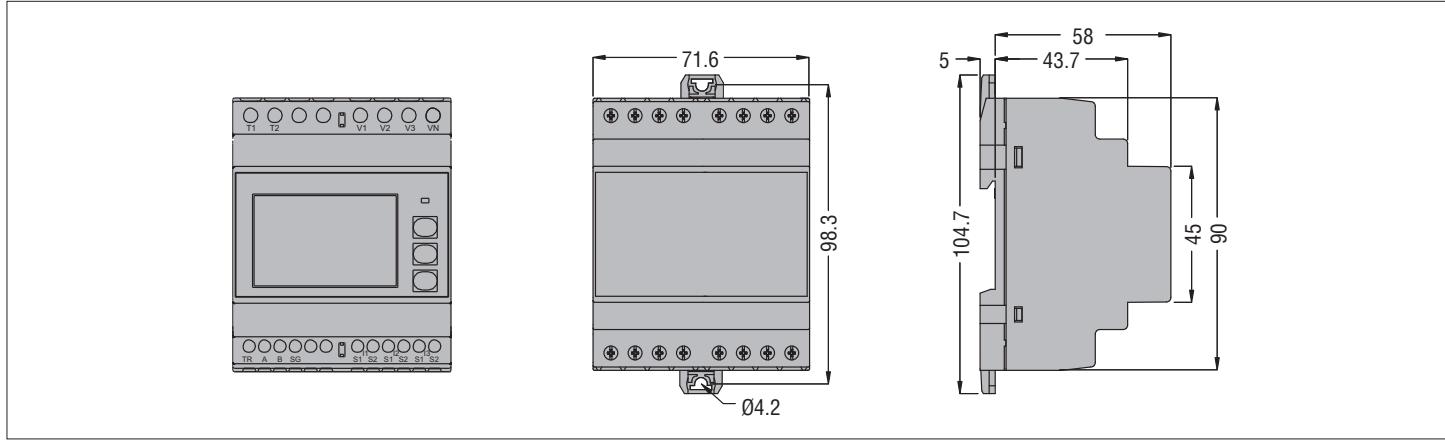
- Po wybraniu żądanej komendy należy naciąć , aby ją wykonać. Urządzenie zażąda potwierdzenia. Należy ponownie naciąć , a komenda zostanie wykonana.
- Aby anulować wykonanie wybranej komendy, należy naciągnąć MENU.
- Aby wyjść z menu komend, należy naciągnąć równocześnie ▲ i ▼.

TEST PODŁĄCZENIA

- Test podłączenia umożliwia sprawdzenie, czy instalacja licznika energii została wykonana poprawnie.
- Aby móc przeprowadzić test, licznik energii musi być podłączony do aktywnej instalacji o następujących parametach:
 - układ troj fazowy z obecnymi wszystkimi fazami (V > 187 V AC L-N)
 - prąd minimalny przepływający w każdej fazie > 1% zakresu skali ustawionego przekładnika prądowego
 - dodatni przepływ energii (czyli we wspólnej instalacji, w której obciążenie inducyjne pobiera moc od dostawcy).
- Aby uruchomić przeprowadzanie testu, należy wejść do menu komend i wybrać właściwą komendę zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale Menu komend.
- Test ten umożliwia sprawdzenie następujących punktów:
 - odczyt trzech faz
 - kolejność faz
 - asymetria napięć
 - odwrócenie biegunów jednego lub więcej przekładników prądowych
 - przesunięcie fazowe pomiędzy napięciem/pradem
- Jeśli test nie przebiegnie prawidłowo, na wyświetlaczu pojawi się przyczyna błędu.

SCHEMAT POŁĄCZEŃ





| Zasilanie pomocnicze | | Złącza obwodu zasilania/pomiaru i taryfy |
|---|---|--|
| Napięcie znamionowe Us | 220-240 V~ L-N / 380-415 V~ L-L Urządzenie może działać z przewodem neutralnym lub bez niego | Šrubowe (stałe) |
| Zakres napięcia pracy | 187-264 V~ L-N / 323-456 V~ L-L | 4 dla zasilania/pomiaru 2 dla wejścia wyboru taryfy |
| Częstotliwość znamionowa | 50/60 Hz | 0,2...4,0 mm ² (24 - 12 AWG) |
| Zakres częstotliwości pracy | 45-66 Hz | 0,8 Nm (7 lbin) |
| Pobór/rozproszenie mocy | 3,5 VA / 2,7 W | |
| Prąd | | Złącza wejść prądu |
| Prąd maksymalny (Imax) | 6 A | Šrubowe (stałe) |
| Prąd minimalny (Imin) | 0,05 A | 6 w przypadku złącz CT |
| Prąd odniesienia (Iref - lb) | 5 A | 0,2...2,5 mm ² (24...12 AWG) |
| Prąd rozruchowy (Ist) | 0,005 A | Moment dokręcenia zacisków |
| Prąd przejściowy (Itr) | 0,25 A | 0,44 Nm (4 lbin) |
| Pobór własny (na fazę) | ≤ 0,3 W | |
| Obwód sterowania taryfą | | Warunki otoczenia |
| Napięcie znamionowe Uc | 100-240 V~ | Instalacja |
| Zakres napięcia pracy | 85-264 V~ | -25 - +55°C |
| Częstotliwość znamionowa | 50/60 Hz | Temperatura magazynowania |
| Zakres częstotliwości pracy | 45-66 Hz | -25 - +70°C |
| Pobór/rozproszenie mocy | 0,25 VA / 0,18 W | Wilgotność względna |
| Dokładność | | < 80% (IEC/EN 60068-2-70) |
| Energia czynna (IEC/EN 62053-22) | Klasa 0,5s | Maksymalny stopień zanieczyszczenia otoczenia |
| Impuls diody | | 2 |
| Liczba impulsów | 10000 imp / kWh (w odniesieniu do strony wtórnej przekładnika prądowego) | Kategoria przepięciowa |
| Czas trwania impulsu | 30 ms | 3 |
| Wyjście statyczne | | Wysokość n.p.m. |
| Liczba impulsów programowalnych i czasy trwania | 0,1 - 1 - 10 - 100 p/kWh, 10 - 1000 ms | ≤ 2000 m |
| Napięcie zewnętrzne | 10 - 30 V= | Sekwencja klimatyczna |
| Maksymalny prąd | 50 mA | Z/ABDM (IEC/EN 60068-2-61) |
| Izolacja | | Odporność na uderzenia |
| Znamionowe napięcie izolacji Ui | 250 V~ (L-N) 415 V~ (L-L) | 15 g (IEC/EN 60068-2-27) |
| Nominalne wytrzymywane napięcie udarowe Uimp | 6 kV | Odporność na wstrząsy |
| Wytrzymałość na napięcie o częstotliwości przemysłowej | 4 kV | 0,7 g (IEC/EN 60068-2-6) |
| Obudowa | | Obudowa |
| Wykonanie | 4 moduły (DIN 43880) | Wykonanie |
| Montaż | Szyna 35 mm (IEC/EN 60715) lub śrubą przy użyciu wyjmowanych zacisków | Montaż |
| Materiał | Poliamid RAL 7035 | Stopień ochrony |
| Stopień ochrony | IP40 z przodu, IP20 złącza | Masa |
| | | 332 g |
| Certyfikaty i normy | | Certyfikaty i normy |
| Uzyskane certyfikaty | EAC, RCM | Uzyskane certyfikaty |
| Zgodność z normami | IEC/EN 61010-1, IEC/EN 61010-2-030, EN 50470-1 | Zgodność z normami |

● W celu zapewnienia wymaganej ochrony urządzenie musi być zainstalowane w obudowie o minimalnym stopniu ochrony IP51.
(IEC/EN 60529).

**LOVATO ELECTRIC S.P.A.**

24020 GORLE (BERGAMO) ITALIA
VIA DON E. MAZZA, 12
TEL. 035 4282111
FAX (Nazionale): 035 4282200
FAX (International): +39 035 4282400
E-mail info@LovatoElectric.com
Web www.LovatoElectric.com


**(GB) THREE-PHASE ENERGY METER
WITH CT INSERTION WITH 2 STATIC OUTPUTS**
Instructions manual**DME D305T2****WARNING!**

- Carefully read the manual before the installation or use.
- This equipment is to be installed by qualified personnel, complying to current standards, to avoid damages or safety hazards.
- Before any maintenance operation on the device, remove all the voltages from measuring and supply inputs and short-circuit the CT input terminals.
- The manufacturer cannot be held responsible for electrical safety in case of improper use of the equipment.
- Products illustrated herein are subject to alteration and changes without prior notice. Technical data and descriptions in the documentation are accurate, to the best of our knowledge, but no liabilities for errors, omissions or contingencies arising there from are accepted.
- A circuit breaker must be included in the electrical installation of the building. It must be installed close by the equipment and within easy reach of the operator. It must be marked as the disconnecting device of the equipment: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Clean the device with a soft dry cloth; do not use abrasives, liquid detergents or solvents.

**ATTENTION !**

- Lire attentivement le manuel avant toute utilisation et installation.
- Ces appareils doivent être installés par un personnel qualifié, conformément aux normes en vigueur en matière d'installations, afin d'éviter de causer des dommages à des personnes ou choses.
- Avant toute intervention sur l'instrument, mettre les entrées de mesure et d'alimentation hors tension et court-circuiter les transformateurs de courant.
- Le constructeur n'assume aucune responsabilité quant à la sécurité électrique en cas d'utilisation imprudente du dispositif.
- Les produits décrits dans ce document sont susceptibles d'évoluer ou de subir des modifications à n'importe quel moment. Les descriptions et caractéristiques techniques du catalogue ne peuvent donc avoir aucune valeur contractuelle.
- Un interrupteur ou disjoncteur doit être inclus dans l'installation électrique du bâtiment. Celui-ci doit se trouver tout près de l'appareil et l'opérateur doit pouvoir y accéder facilement. Il doit être marqué comme le dispositif d'interruption de l'appareil : IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Nettoyer l'appareil avec un chiffon doux, ne pas utiliser de produits abrasifs, détergents liquides ou solvants.

**ACHTUNG!**

- Dieses Handbuch vor Gebrauch und Installation aufmerksam lesen.
- Zur Vermeidung von Personen- und Sachschäden dürfen diese Geräte nur von qualifiziertem Fachpersonal und unter Befolgung der einschlägigen Vorschriften installiert werden.
- Vor jedem Eingriff am Instrument die Spannungszufuhr zu den Messeingängen trennen und die Stromwandler kurzschließen.
- Bei zweckwidrigem Gebrauch der Vorrichtung übernimmt der Hersteller keine Haftung für die elektrische Sicherheit.
- Die in dieser Broschüre beschriebenen Produkte können jederzeit weiterentwickelt und geändert werden. Die im Katalog enthaltenen Beschreibungen und Daten sind daher unverbindlich und ohne Gewähr.
- In die elektrische Anlage des Gebäudes ist ein Ausschalter oder Trennschalter einzubauen. Dieser muss sich in unmittelbarer Nähe des Gerätes befinden und vom Bediener leicht zugänglich sein. Er muss als Trennvorrichtung für das Gerät gekennzeichnet sein: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Das Gerät mit einem weichen Tuch reinigen, keine Scheuermittel, Flüssigreiniger oder Lösungsmittel verwenden.

**ADVERTENCIA**

- Leer atentamente el manual antes de instalar y utilizar el regulador.
- Este dispositivo debe ser instalado por personal cualificado conforme a la normativa de instalación vigente a fin de evitar daños personales o materiales.
- Antes de realizar cualquier operación en el dispositivo, desconectar la corriente de las entradas de alimentación y, cortocircuitar los transformadores de corriente.
- El fabricante no se responsabilizará de la seguridad eléctrica en caso de que el dispositivo no se utilice de forma adecuada.
- Los productos descritos en este documento se pueden actualizar o modificar en cualquier momento. Por consiguiente, las descripciones y los datos técnicos aquí contenidos no tienen valor contractual.
- La instalación eléctrica del edificio debe disponer de un interruptor o disyuntor. Éste debe encontrarse cerca del dispositivo, en un lugar al que el usuario pueda acceder con facilidad. Además, debe llevar el mismo marcado que el interruptor del dispositivo (IEC/EN 61010-1 § 6.11.2).
- Limpiar el dispositivo con un trapo suave; no utilizar productos abrasivos, detergentes líquidos ni disolventes.

**UPOZORNĚNÍ**

- Návod se pozorně pročtěte, než začnete regulátor instalovat a používat.
- Tato zařízení smí být instalovat kvalifikovanými pracovníky v souladu s platnými předpisy a normami pro předcházení úrazu osob či poškození věcí.
- Před jakýmkoli zášahem do přístroje odpojte měřicí a napájecí vstupy od napětí a zkráttejte transformátory proudu.
- Výrobce nenese odpovědnost za elektrickou bezpečnost v případě nevhodného používání regulátoru.
- Výrobky popsané v tomto dokumentu mohou kdykoli projít úpravami či dalším vyuvojem. Popisy a údaje uvedené v katalogu nemají proto žádnou smyslnou hodnotu.
- Spínací či odpojovací je nutno zabudovat do elektrického rozvodu v budově. Musejí být nainstalovány v těsné blízkosti přístroje a snadno dostupné pracovníkům obsluhy. Je nutno ho označit jako vypínač zařízení přístroje: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Přístroj čistěte měkkou utěrkou, nepoužívejte abrazivní produkty, tekutá čistidla či rozpouštědla.

**AVERTIZARE!**

- Cități cu atenție manualul înainte de instalare sau utilizare.
- Acești echipamente va fi instalat de personal calificat, în conformitate cu standardele actuale, pentru a evita deteriorările sau pericolele.
- Înainte de efectuarea oricărui operațion de întreținere asupra dispozitivului, îndepărtați toate tensiunile de la intrările de măsurare și de alimentare și scurcărăți bobinele de intrare CT.
- Producătorul nu poate fi considerat responsabil pentru siguranța electrică în caz de utilizare incorectă a echipamentului.
- Produsele ilustrate în prezentul sunt supuse modificărilor și schimbările fară notificare anterioră. Datele tehnice și descrierile din documentația sunt precise, în măsura cunoștințelor noastre, dar nu se acceptă nicio răspundere pentru erorile, omitele sau evenimentele neprevăzute care apar ca urmare a acestora.
- Trebuie inclus un disjunctor în instalarea electrică a clădirii. Aceasta trebuie instalat aproape de echipament și într-o zonă usor accesibilă operatorului. Acesta trebuie marcat ca fiind dispozitivul de deconectare al echipamentului: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Curățați instrumentul cu un material textil moale și uscat; nu utilizați substanțe abrazive, detergenți lichizi sau solventi.

**ATTENZIONE!**

- Leggere attentamente il manuale prima dell'utilizzo e l'installazione.
- Questi apparecchi devono essere installati da personale qualificato, nel rispetto delle vigenti normative impiantistiche, allo scopo di evitare danni a persone o cose.
- Prima di qualsiasi intervento sullo strumento, togliere tensione dagli ingressi di misura e di alimentazione e cortocircuitare i trasformatori di corrente.
- Il costruttore non si assume responsabilità in merito alla sicurezza elettrica in caso di utilizzo improprio del dispositivo.
- I prodotti descritti in questo documento sono suscettibili in qualsiasi momento di evoluzioni o di modifiche. Le descrizioni ed i dati di catalogo non possono pertanto avere alcun valore contrattuale.
- Un interruttore o disgiuntore va compreso nell'impianto elettrico dell'edificio. Esso deve trovarsi in stretta vicinanza dell'apparecchio ed essere facilmente raggiungibile da parte dell'operatore. Deve essere marchiato come il dispositivo di interruzione dell'apparecchio: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Pulire l'apparecchio con panino morbido, non usare prodotti abrasivi, detergenti liquidi o solventi.

**UWAGA!**

- Przed użyciem i instalacją urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję.
- W celu uniknięcia obrażeń osób lub uszkodzeniaieniaienia tego typu urządzenia muszą być instalowane przez wykwalifikowanego personelu, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac na urządzeniu należy odłączyć napięcie od wejść pomiarowych i zasilania oraz zewrzeć zaciski przekładnika prądowego.
- Producent nie przyjmuje na siebie odpowiedzialności za bezpieczeństwo elektryczne w przypadku niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Produkty opisane w niniejszym dokumencie mogą być w każdej chwili udoskonalone lub zmodyfikowane. Opisy oraz dane katalogowe nie mogą mieć w związku z tym żadnej wartości umownej.
- W instalacji elektrycznej budynku należy uwzględnić przełącznik lub wyłącznik automatyczny. Powinien on znajdować się w bliskim sąsiedztwie urządzenia i być łatwo osiągalny przez operatora. Musi być oznaczony jako urządzenie służące do wyłączania urządzenia: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Urządzenie należy czyścić miękką szmatką, nie stosować środków ścieśniowych, płynnych detergentów lub rozpuszczalników.

**警告！**

- 安装或使用前, 请仔细阅读本手册。
- 本设备只能由合格人员根据现行标准进行安装, 以避免造成损坏或安全危害。
- 对设备进行任何维护操作前, 请移除测量输入端和电源输入端的所有电压, 并短接 CT 输入端。
- 制造商不负责因设备使用不当导致的电气安全问题。
- 此处说明的产品可能会有变更, 不提提前通知。我们竭力确保本文档中技术数据和说明的准确性, 但对于错误、遗漏或由此产生的意外事件概不负责。
- 建筑电气系统中必须装有断路器。断路器必须安装在靠近设备且方便操作员触及的地方。必须将断路器标记为设备的断开装置 : IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- 请使用柔软的干布清洁设备 ; 切勿使用研磨剂、洗涤液或溶剂。

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!**

- Прежде чем приступить к монтажу или эксплуатации устройства, внимательно ознакомьтесь с содержанием настоящего руководства.
- Во избежание травм или материального ущерба монтаж должен осуществляться только квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормативами.
- Перед проведением любых работ по техническому обслуживанию устройства необходимо обеспечить все измерительные и питающие входные контакты, а также замкнуть накоротко входные контакты трансформатора тока (ТТ).
- Производитель не несет ответственность за обеспечение электробезопасности в случае недостаточного использования устройства.
- Изделия, описанные в настоящем документе, в любой момент могут подвергнуться изменениям или усовершенствованиям. Поэтому каталоговые данные и описания не могут рассматриваться как действительные с точки зрения контрактов
- Электрическая сеть здания должна быть оснащена автоматическим выключателем, который должен быть расположен вблизи оборудования в пределах доступа оператора. Автоматический выключатель должен быть промаркирован как отключающее устройство оборудования: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Очистку устройства производить с помощью мягкой сухой ткани, без применения абразивных материалов, жидких моющих средств или растворителей.

**DÍKKAT!**

- Montaj ve kullanımından önce bu elkitabını dikkatlice okuyunuz.
- Bu aparatlar kişilere veya nesnelere zarar verme ihtimaline karşı yürürlükte olan sistem kurma normlarına göre kalifiye personel tarafından monte edilmelidirler.
- Aparata (cihaz) herhangi bir müdahalede bulunmadan önce ölçüm girişlerindeki gerilimi kesip akım transformatorlarında kısa devre yapırınız.
- Üretici aparatın hatası kullanılmadan kaynaklanan elektriksel güvenliği alt sorumluluk kabul etmez.
- Bu dokümanda tarif edilen ürünler her anıtmire veya değişimlere açıkır. Bu sebeple katalogdaki tarif ve değerler herhangi bir bağılayıcı değeri hâiz değildir.
- Binanın elektrik sisteminde bir anahtar veya şalter bulunmalıdır. Bu anahtar veya şalter operatörün kolaylıkla ulaşabileceği yakın bir yerde olmalıdır. Aparat (cihaz) devreden çıkışına göre yapılan bu anahtar veya şalterin markası: IEC/EN 61010-1 § 6.11.2.
- Aparat (cihaz) sıvı deterjen veya solvent kullanarak yumuşak bir bez ile silinç aşındırıcı temizlik ürünleri kullanılmayınız.



CONTENTS

| | PAGE |
|--|------|
| Introduction | 2 |
| Description | 2 |
| Front button functions | 2 |
| Display indications | 2 |
| Displaying measurements | 3 |
| Main page | 3 |
| Front metrology LED | 3 |
| Table of display pages | 4 |
| Navigating between the display pages | 4 |
| Energy meter indication | 6 |
| Tariffs | 7 |
| Hour counter indication | 7 |
| Limit threshold status indication (LIMx) | 8 |
| Alarm indication | 8 |
| Main menu | 8 |
| Parameters setting (setup) | 8 |
| Parameter table | 9 |
| Commands menu | 12 |
| Wiring test | 12 |
| Wiring diagram | 12 |
| Terminals arrangement and mechanical dimensions (mm) | 13 |
| Technical specifications | 14 |

INTRODUCTION

The three-phase energy meter with CT insertion, model DME D305T2, has been designed to combine the utmost ease of use with a wide range of advanced functions. Despite the extremely limited dimensions of the modular housing (just 4 modules), the energy meter features the same performance as a high-level device. The backlit LCD display permits a clear and intuitive user interface. The DME D305T2 also features 2 static outputs for pulse generation and a tariff input.

DESCRIPTION

- Three-phase energy meter
- CT insertion
- 4U (72 mm) modular construction for DIN rail
- Backlit LCD display
- 2 static outputs
- AC tariff input
- 3 navigation buttons for functions and settings
- Metrology LED for energy flow indication
- High-accuracy true root mean square (TRMS) measurement
- Active energy measurement according to EN62053-22 class 0.5s
- Active and reactive energy meters, total and by individual phase
- Total and partial energy meters that can be reset
- 1 total hour counter and 4 partial hour counters
- Programmable input (e.g. for tariff selection)
- 2-level password protection for settings
- Backup copy of original settings
- Fitting does not require tools
- Terminal covers that can be lead sealed
- Texts in 6 languages (English, Italian, French, Spanish, Portuguese, German).

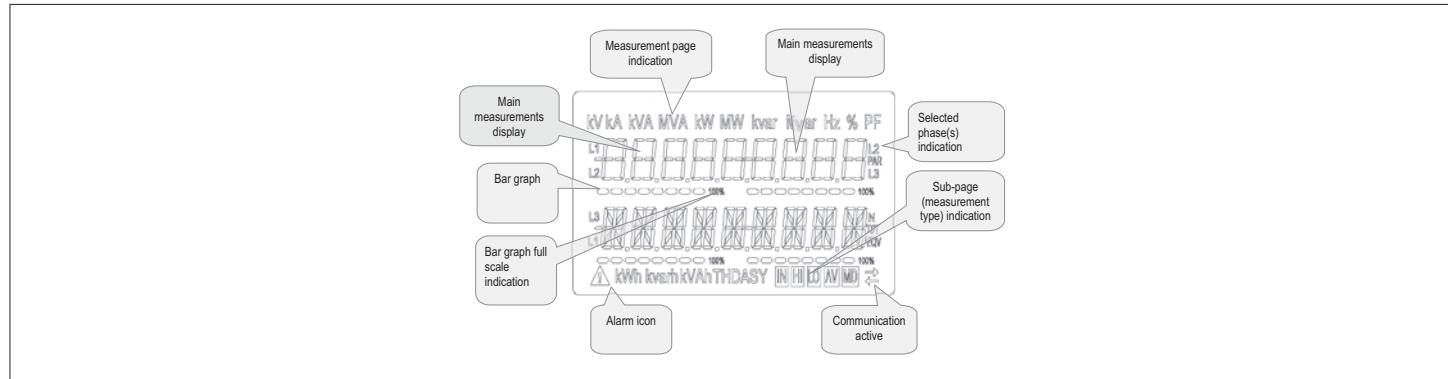
KEYBOARD FUNCTIONS

▲ and ▼ buttons – Used to scroll between screens, select from available options on the display and change (increase/decrease) settings.

When pressed simultaneously (**▲ + ▼**), they are used to enter or exit the various display and setup menus.

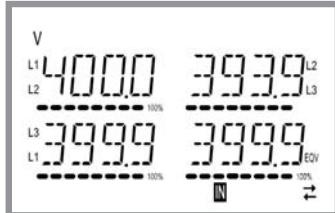
□ button – Used to scroll sub-pages, confirm selected options and switch between display modes.

DISPLAY INDICATIONS

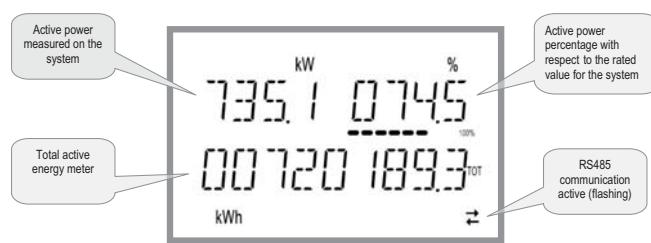


VIEWING OF MEASUREMENTS

- The **▲** and **▼** buttons allow the measurement display pages to be scrolled one at a time. The current page can be recognized through the unit of measurement shown in the top part of the display.
- Some measurements may not be displayed, depending on the programming and the connection for the device (for example, if programmed for a system without neutral, the measurements relating to neutral are not displayed).
- For every page, the **✖** button permits access to sub-pages (for example, to display the maximum and minimum values recorded for the selected measurement).
- The sub-page displayed currently is indicated at the bottom right by one of the following icons:
- **IN = Instantaneous value** – Current instantaneous value of the measurement, displayed by default every time the page is changed.
- **HI = Highest peak** – Highest value measured by the energy meter for the corresponding measurement. HIGH values are stored and preserved even in the absence of a power supply. They can be reset through a dedicated command (see command menu).
- **LO = Lowest peak** – Lowest value measured by the energy meter from the moment voltage is applied. It is reset with the same command used for the HI values.
- **AV = Average value** – Time-integrated (average) value of measurement. Permits display of a measurement with slow variations. See Integration menu.
- **MD = Maximum Demand** – Peak integrated value (max demand). Remains stored in non-volatile memory and can be reset with a dedicated command.



MAIN PAGE



- The main page displays the active power currently used in the system, the active power percentage with respect to the rated value for the system and the total active energy meter for the system.
- The user can choose the page and sub-page that the DME D305T2 display returns to automatically after a certain time has elapsed without the buttons being pressed.
- It is also possible to program the energy meter so that the display always remains that which was last selected.
- For the setup of these functions, see the P02 – Utility menu.

FRONT METROLOGY LED

- The red front LED pulses 10,000 times for each kWh of energy consumption, referred to the CT secondary.
- The flashing frequency of the LED provides an immediate indication of the amount of power required in a given moment.
- The duration of the flashing, the colour and the intensity of the LED comply with the standards that prescribe its use for metrological checking of the energy counter's accuracy.

TABLE OF DISPLAY PAGES

| N° | Selection with ▲ and ▼ PAGES | Selection with ☰ SUB-PAGES | | | |
|----|--|-------------------------------|-------|-------|----|
| 1 | ACTIVE ENERGY- ACTIVE POWER kWh(TOT) - kW (TOT) - %kW with respect to the rated value | | | | |
| 2 | IMP. ACTIVE ENERGY METERS kWh+(SYS) PAR kWh+(SYS) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 3 | EXP. ACTIVE ENERGY METERS kWh-(SYS) PAR kWh-(SYS) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 4 | IMP. REACTIVE ENERGY METERS kvarh+(SYS) PAR kvarh+(SYS) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 5 | EXP. REACTIVE ENERGY METERS Kvarh-(SYS) PAR Kvarh-(SYS) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 6 | APPARENT ENERGY METERS kVAh(SYS) PAR kVAh(SYS) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 7 | ENERGY METERS (L1) kWh+(L1) PAR kWh+(L1) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 8 | ENERGY METERS (L2) kWh+(L2) PAR kWh+(L2) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 9 | ENERGY METERS (L3) kWh+(L3) PAR kWh+(L3) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 10 | ENERGY METERS (L1) kWh-(L1) PAR kWh-(L1) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 11 | ENERGY METERS (L2) kWh-(L2) PAR kWh-(L2) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 12 | ENERGY METERS (L3) kWh-(L3) PAR kWh-(L3) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 13 | ENERGY METERS (L1) kvarh+(L1) PAR kvarh+(L1) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 14 | ENERGY METERS (L2) kvarh+(L2) PAR kvarh+(L2) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 15 | ENERGY METERS (L3) kvarh+(L3) PAR kvarh+(L3) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 16 | ENERGY METERS (L1) kvarh-(L1) PAR kvarh-(L1) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 17 | ENERGY METERS (L2) kvarh-(L2) PAR kvarh-(L2) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 18 | ENERGY METERS (L3) kvarh-(L3) PAR kvarh-(L3) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 19 | ENERGY METERS (L1) kVAh(L1) PAR kVAh(L1) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 20 | ENERGY METERS (L2) kVAh(L2) PAR kVAh(L2) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 21 | ENERGY METERS (L3) kVAh(L3) PAR kVAh(L3) TOT | SYS | TAR-1 | TAR-2 | |
| 22 | PHASE-TO-PHASE VOLTAGES V(L1-L2), V(L2-L3), V(L3-L1), V(LL)EQV | HI | LO | AV | |
| 23 | PHASE-TO-NEUTRAL VOLTAGES V(L1-N), V(L2-N), V(L3-N), V(L-N)EQV | HI | LO | AV | |
| 24 | PHASE AND NEUTRAL CURRENTS I(L1), I(L2), I(L3), I(N) | HI | LO | AV | MD |
| 25 | ACTIVE POWER P(L1), P(L2), P(L3), P(TOT) | HI | LO | AV | MD |
| 26 | REACTIVE POWER Q(L1), Q(L2), Q(L3), Q(TOT) | HI | LO | AV | MD |
| 27 | APPARENT POWER S(L1), S(L2), S(L3), S(TOT) | HI | LO | AV | MD |
| 28 | POWER FACTOR PF(L1), PF(L2), PF(L3), PF(EQ) | HI | LO | AV | |

TABLE OF DISPLAY PAGES

| N° | Selection with ▲ and ▼ PAGES | Selection with ☰ SUB-PAGES | | | |
|----|--|-------------------------------|-------|-------|-------|
| | | HI | LO | AV | |
| 29 | ACTIVE POWER UNBALANCE L1-L2, L2-L3, L3-L1 | | | | |
| 30 | FREQUENCY Hz | HI | LO | AV | |
| 31 | ASYMMETRY ASY(VLL) | HI | LO | AV | |
| 32 | ASYMMETRY ASY(VLN) | HI | LO | AV | |
| 33 | ASYMMETRY ASY(I) | HI | LO | AV | |
| 34 | PH-PH VOLTAGE HARM. DISTORTION THD-V(L1-L2), THD-V(L2-L3), THD-V(L3-L1) | HI | LO | AV | |
| 35 | PH-N VOLTAGE HARMONIC DISTORTION THD-V(L1), THD-V(L2), THD-V(L3) | HI | LO | AV | |
| 36 | CURRENT HARMONIC DISTORTIONE THD-I(L1), THD-I(L2) THD-I(L3) | HI | LO | AV | |
| 37 | HOUR COUNTER hhhhhh-mm-ss | TOT | PAR-1 | PAR-2 | PAR-3 |
| 38 | LIMIT THRESHOLD LIM1-LIM2-LIM3-LIM4 | | | | |
| 39 | ALARMS ALA1-ALA2-ALA3-ALA4 | | | | |
| 40 | SELECTED TARIFF (tAr-1 and tAr-2) | | | | |
| 41 | INFO-REVISION-SERIAL NO. MODEL, REV SW, SER. No. | | | | |

NOTE: The pages highlighted in grey in the above table may not be displayed if the function or parameter that controls them is not enabled. For example, if no alarm is programmed, the corresponding page is not displayed.

Phase-to-phase voltages

**IN** = Instantaneous value**HI** = Maximum value**LO** = Minimum value**AV** = Average value

Phase-to-neutral voltages

**IN** = Instantaneous value**HI** = Maximum value**LO** = Minimum value**AV** = Average value

Phase and neutral currents

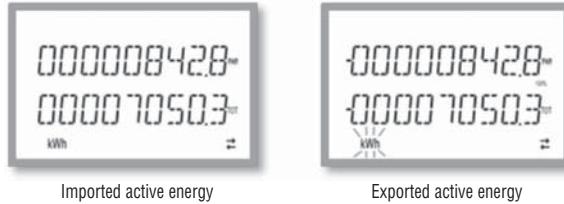
**IN** = Instantaneous value**HI** = Maximum value**LO** = Minimum value**AV** = Average value

Active power phase and total

**IN** = Instantaneous value**HI** = Maximum value**LO** = Minimum value**AV** = Average value**MD** = Max Demand value

ENERGY METER INDICATION

- There are five dedicated pages for energy meters.
 - Imported and exported active energy
 - Inductive or capacitive reactive energy
 - Apparent energy.
- Each page displays the total and partial value (can be reset from commands menu).
- If the unit of measurement is displayed continuously, it means that the meter is for imported energy (positive). Display of exported (negative) energies can be enabled as well by setting parameter P02.09 to ON. These energies are highlighted by the flashing of the unit of measurement and by the “-” sign, and are displayed after the imported energies by pressing ▼.



- If display of energy by individual phase is enabled (P02.10=ON), three independent additional pages, one per phase, will be displayed, including total and partial energy.
- If programmable input P13.01 is set to TAR-A, all the energy meters indicated are also present divided by Tariff 1 and Tariff 2. These meters are displayed in the system meter sub-pages (see Tariffs paragraph).

TARIFFS

- For energy metering, the DME D305T2 can manage 2 independent tariffs in addition to total and partial.
- The tariff is normally selected through the digital input, or optionally through messages sent through the communication protocol.
- To select the 2 tariffs, the TAR-A input function is available. Activating this makes the selection illustrated in the table:

| TAR-A | TARIFF |
|-------|--------|
| OFF | 1 |
| ON | 2 |

- The device features a VAC programmable input.
- The default function setting is TAR-A, which therefore permits selection between the two tariffs 1 and 2.
- The text tAr-1 or tAr-2 flashes to indicate the selected tariff and consequently the meter reading that is increasing.
- The meter readings for the tariffs are displayed as a sub-page of the system meters (total and phase if enabled).
- The active tariff can be selected through a dedicated command on the Modbus protocol (see Modbus protocol technical instruction).



HOUR COUNTER INDICATION

- If the hour counter is enabled (see menu P05), the DME D305T2 displays the hour counter page, with the format indicated in the figure:



- There is a total hour counter and 4 partial hour counters that can be reset and activated with different sources (see the parameters of the P05 group).

LIMIT THRESHOLD STATUS INDICATION (LIMx)

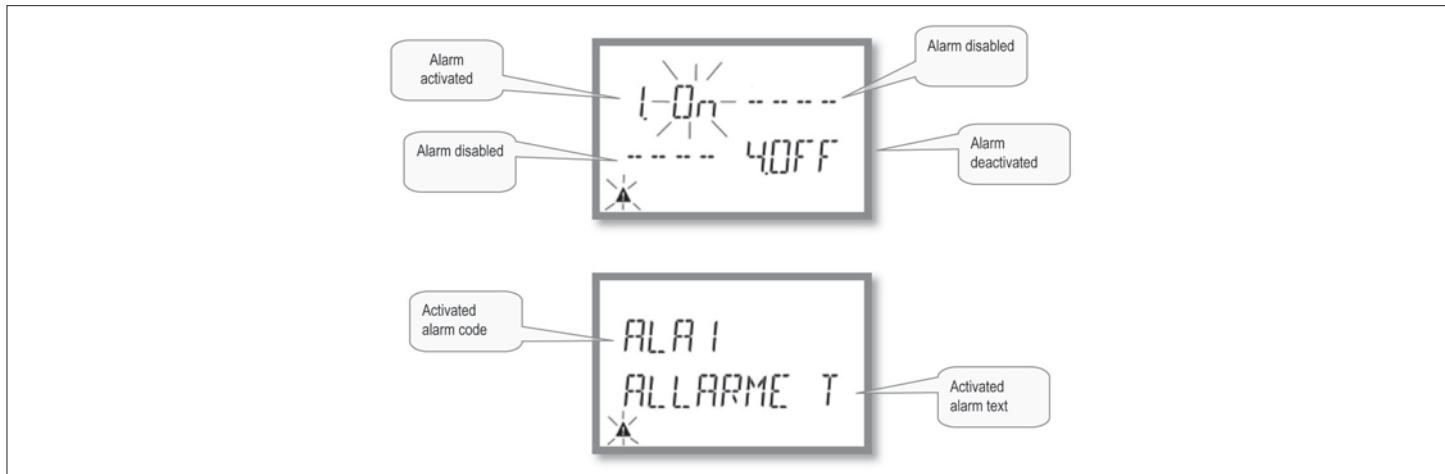
- If the limit thresholds are enabled (see menu P08), the DME D305T2 displays the page, with the corresponding status and the format indicated in the figure:



- With limit threshold activated, the word ON flashes, while if it is deactivated the word OFF is constant. If no limit threshold is programmed, dashes are displayed.

ALARM INDICATION

- If alarms are enabled (see menu P09), the DME D305T2 displays the page, with the corresponding status and the format indicated in the figure:



- With alarm activated, the word ON flashes with the triangle symbol, while if it is not activated the word OFF is constant.
- If no alarm is programmed, dashes are displayed. After about 3s, the scrolling text of the alarm programmed in parameter P09.n.05 appears.
- With several alarms active, the texts are displayed in succession.
- Dedicated parameter P02.14 for the utility menu can be used to make the display backlighting flash in the event of an alarm to highlight the presence of the fault.
- The alarm reset method depends on parameter P09.n.03. This determines whether it can be automatic, on the disappearance of the alarm conditions, or requires manual intervention through the commands menu (C.07).

MAIN MENU

To access the main menu:

- Press ▲ and ▼ simultaneously. The main menu is displayed (see figure), with the available options:
 - SET – Access to the setup menu
 - CMD – Access to the commands menu
 - PAS – Password entry
- The selected option flashes. Descriptive text for the selection scrolls in the alphanumeric display.
- If the password needs to be set, the menu opens with the PAS option already selected.
- Press ▲ ▼ to select the desired option, then ☐ to confirm.
- To return to the measurement display, press ▲ and ▼ simultaneously again.



PARAMETER SETTING (SETUP)

- From the standard measurement display, press ▲ and ▼ simultaneously to call up the main menu, then select SET and press ☐ to access the settings menu.
- The display indicates the first menu level P.01 at the top left of the display, with selection 01 flashing.
- Select the desired menu (P.01, P.02, P.03) using the ▲ ▼ buttons. During selection, the alphanumeric display scrolls a brief description of the currently selected menu.
- To exit and return to the measurement display, press ▲ and ▼ simultaneously.



Setup: menu selection

- The following table lists the available menus:

| CODE | MENU | DESCRIPTION |
|------|-------------------------|-------------------------------------|
| P01 | GENERAL | Specifications of the system |
| P02 | UTILITY | Language, brightness, display, etc. |
| P03 | PASSWORD | Enablement of protected access |
| P04 | INTEGRATION | Readings integration times |
| P05 | HOUR COUNTER | Enablement of hour counter |
| P08 | LIMIT THRESHOLDS (LIMn) | Measurement thresholds |
| P09 | ALARMS (ALAn) | Alarm messages |
| P11 | ENERGY PULSES (PULn) | Energy pulse configuration |
| P13 | INPUTS | Programmable input |
| P14 | OUTPUTS | Programmable outputs |

- Press to access the selected menu.
- At this point the sub-menu (if applicable) and sequential parameter number can be selected, again using the buttons as follows:
 - and simultaneously: back
 - decrease
 - increase
 - next



Setup: selecting the parameter number

- Once the desired parameter number is set, switches to parameter value edit mode, with the parameter shown in the alphanumeric display.
- Pressing or changes the parameter within the permitted range.
- Pressing and simultaneously sets the minimum possible value, while pressing and sets the maximum.
- Pressing and simultaneously restores the factory default value.
- After selecting the desired value, pressing stores the parameter and returns to the previous level, i.e. parameter selection.
- Press and simultaneously several times to exit and save the parameters. The device will reboot.
- If no buttons are pressed for two minutes, the setup menu is abandoned automatically and the system returns to the standard display without saving the parameters.
- Remember that, solely for the data that can be edited using the buttons, a backup copy can be made in the DME D305T2's EEPROM. If required, this data can be restored to the working memory. The backup and data restore commands are in the commands menu.

PARAMETER TABLE

- All available programming parameters are indicated in the following table. For each parameter the range of possible settings and factory default are shown, in addition to an explanation of the parameter's function. The description of the parameter visible on the display may in some cases vary from that indicated in the table due to the limited number of characters available. The parameter code is a valid reference in any case.

| M01 - GENERAL | | UoM | Default | Range |
|---------------|-----------------|-----|---|---|
| P01.01 | CT primary | A | 5 | 1-10000 |
| P01.02 | CT secondary | A | 5 | 1-5 |
| P01.03 | Nominal voltage | V | AUT | AUT / 220-415 |
| P01.04 | Nominal power | kW | AUT | AUT / 1-10000 |
| P01.05 | Connection type | | L1-L2-L3-N L1-L2-L3 L1-L2-L3-N BIL L1-L2-L3 BIL L1-N-L2 L1-N | L1-L2-L3-N L1-L2-L3 L1-L2-L3-N BIL L1-L2-L3 BIL L1-N-L2 L1-N |

P01.01 – Rated current of CT primary winding.

P01.02 – Current of CT secondary winding.

P01.03 – Rated voltage of system.

P01.04 – Rated power of system.

P01.05 – Set in accordance with the connection scheme adopted. See Wiring Diagram at the end of the manual.

| M02 – UTILITY | | UoM | Default | Range |
|---------------|-------------------------------|---------|---------------------------|---|
| P02.01 | Language | | English | English Italiano Francais Espanol Portuguese Deutsch |
| P02.02 | High backlight level | % | 100 | 0-100 |
| P02.03 | Low backlight level | % | 30 | 0-50 |
| P02.04 | Low backlight delay | s | 30 | 5-600 |
| P02.05 | Default page return | s | 60 | OFF / 10-600 |
| P02.06 | Default pag | W + kWh | VL-L / VL-N ... | |
| P02.07 | Default sub-page | INST | INST / HI / LO / AVG / MD | |
| P02.08 | Display update time | s | 0.5 | 0.1 – 5.0 |
| P02.09 | Exported energy measure | | OFF | OFF-ON |
| P02.10 | Phase energy measure | | OFF | OFF-ON |
| P02.11 | Asymmetry measure | | OFF | OFF-ON |
| P02.12 | THD measure | | OFF | OFF-THD |
| P02.13 | Power unbalance measurement | | OFF | OFF-ON |
| P02.14 | Backlight flash when in alarm | | OFF | OFF-ON |
| P02.15 | Reactive power calculation | | TOT | TOT-FUND |

P02.05 – If set to OFF, the display always remains on the page where the user left it. If set to a value, after this time the display returns to the page set with P02.06.

P02.06 – Number of the page that the display returns to automatically once the time P02.05 since a button was last pressed has elapsed.

P02.07 – Type of sub-page that the display returns to after P02.05 has elapsed.

P02.09 – Enables the measurement and display of exported energies (generated towards the mains).

P02.10 – Enables the measurement and display of energies by individual phase.

P02.11 – Enables the measurement and display of voltage and current asymmetry.

P02.12 – Enables the measurement and display of voltage and current THDs (% Harmonic Distortion).

P02.13 – Enables the calculation and display of phase power unbalance.

P02.14 – When there is an alarm, the display's backlight flashes to highlight the fault.

P02.15 – Selection of reactive power calculation method.

TOT: the reactive power includes the harmonic contributions. In this case: $P_{reactive}^2 = P_{apparent}^2 - P_{active}^2$

FUND: the reactive power includes the fundamental contribution only. In this case: $P_{reactive}^2 \leq P_{apparent}^2 - P_{active}^2$. Papparent still includes the harmonic contribution (same value as TOT case).

In absence of voltage and current harmonics, both the calculation methods come to the same result and $PF = \cos\phi$.

| M03 – PASSWORD | | UoM | Default | Range |
|----------------|-------------------------|-----|---------|--------|
| P03.01 | Enable passwords | | OFF | OFF-ON |
| P03.02 | User level password | | 1000 | 0-9999 |
| P03.03 | Advanced level password | | 2000 | 0-9999 |

P03.01 – If set to OFF, password management is disabled and there is free access to settings and the commands menu.

P03.02 – With P03.01 active, value to specify to activate user-level access. See Password Access section.

P03.03 – As P03.02, with reference to advanced-level access.

| M04 – INTEGRATION | | UoM | Default | Range |
|-------------------|----------------------------|-----|---------|-----------------|
| P04.01 | Integration mode | | Shift | Fixed Shift Bus |
| P04.02 | Power integration time | min | 15 | 1-60 |
| P04.03 | Current integration time | min | 15 | 1-60 |
| P04.04 | Voltage integration time | min | 1 | 1-60 |
| P04.05 | Frequency integration time | min | 1 | 1-60 |

P04.01 – Integrated measurement calculation mode selection.

Fixed = The instantaneous measurements are integrated for the time set. Each time that the time set elapses, the integrated measurement is updated with the result of the latest integration.

Shift = The instantaneous measurements are integrated for a time = 1/15 of the time set. Each time this interval elapses, the oldest value is replaced with the new value calculated. The integrated measurement is updated every 1/15 of the time set, considering a time-shift window that includes the last 15 values calculated, equivalent in length to the time set.

Bus = As fixed mode, but the integration intervals are dictated by synchronisation messages sent on the serial bus. (110)

P04.01 – Average (AVG) measurement integration time for active, reactive and apparent power.

P04.03, P04.04, P04.05 – Average (AVG) measurement integration time for the corresponding values.

| M05 – HOUR COUNTER | | UoM | Default | Range |
|--------------------|-----------------------------------|-----|---------|-------------|
| P05.01 | Hour counters general enable | | ON | OFF-ON |
| P05.02 | Partial hour counter 1 enable | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.03 | Hour counter 1 channel number (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.04 | Partial hour counter 2 enable | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.05 | Hour counter 2 channel number (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.06 | Partial hour counter 3 enable | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.07 | Hour counter 3 channel number (x) | | 1 | 1-4 |
| P05.08 | Partial hour counter 4 enable | | ON | OFF-ON-LIMx |
| P05.09 | Hour counter 4 channel number (x) | | 1 | 1-4 |

P05.01 – If OFF, the hour counters are disabled and the hour counter measurement page is not displayed.

P05.02, P05.04, P05.06, P05.08 – If OFF, the partial hour counter (1, 2, 3 or 4) is not incremented. If ON, it is incremented when the energy meter is supplied. If linked to one of the internal variables (LIMn), it is incremented only when this condition is true.

P05.03, P05.05, P05.07, P05.09 – Channel number (x) of any internal variable used in the previous parameter. Example: If the partial hour counter needs to count the time that a measurement is above a certain threshold, defined by LIM3, program LIMx in the previous parameter and specify 3 in this parameter.

| M08 – LIMIT THRESHOLDS (LIMn, n=1..4) | | UoM | Default | Range |
|---------------------------------------|-------------------|-----|---------|---------------------|
| P08.n.01 | Reference measure | | OFF | OFF- (measures) |
| P08.n.02 | Function | | Max | Max - Min - Min+Max |
| P08.n.03 | Upper threshold | | 0 | -9999 - +9999 |
| P08.n.04 | Multiplier | | x1 | /100 - x10k |
| P08.n.05 | Delay | s | 0 | 0.0 - 1000.0 |
| P08.n.06 | Lower threshold | | 0 | -9999 - +9999 |
| P08.n.07 | Multiplier | | x1 | /100 - x10k |
| P08.n.08 | Delay | s | 0 | 0.0 - 1000.0 |
| P08.n.09 | Normal status | | OFF | OFF-ON |
| P08.n.10 | Latch | | OFF | OFF-ON |

Note: this menu is divided into 4 sections, for limit thresholds LIM1..4

P08.n.01 – Defines which energy meter measurement the limit threshold is applied to.

P08.n.02 – Defines the function of the limit threshold. It can be:

Max = LIMn active when measurement exceeds P08.n.03. P08.n.06 is the reset threshold.

Min = LIMn active when measurement is below P08.n.06. P08.n.03 is the reset threshold.

Min+Max = LIMn active when measurement is above P08.n.03 or below P08.n.06.

P08.n.03 and P08.n.04 – Define the upper threshold, which results from multiplying value P08.n.03 by P08.n.04.

P08.n.05 – Trip delay on upper threshold.

P08.n.06, P08.n.07, P08.n.08 – as above, with reference to the lower threshold.

P08.n.09 – Permits inversion of the status of limit threshold LIMn.

P08.n.10 – Defines whether the threshold is stored and must be reset manually (ON) or is reset automatically (OFF).

| M09 – ALARMS (ALAn, n=1..4) | | Default | Range |
|-----------------------------|---|---------|-----------------------|
| P09.n.01 | Alarm source | OFF | OFF-LIMx |
| P09.n.02 | Channel number (x), with reference to the previous parameter. | 1 | 1-4 |
| P09.n.03 | Latch | OFF | OFF-ON |
| P09.n.04 | Priority | Low | Low – High |
| P09.n.05 | Text | ALAn | (text: 16 characters) |

Note: this menu is divided into 4 sections, for alarms ALA1..4

P09.n.01 – Signal that causes the alarm. It can be when a threshold (LIMx) is exceeded.

P09.n.02 – Channel number (x), with reference to the previous parameter.

P09.n.03 – Defines whether the alarm is stored and must be reset manually (ON) or is reset automatically (OFF).

P09.n.04 – If the alarm has a priority of high, its activation switches the display to the alarm page automatically and it shows the alarm icon. If instead it is set to low priority, the page does not change and it is displayed with the 'information' icon.

P09.n.05 – Free text for alarm. 16 characters max.

| M11 – ENERGY PULSES (PULn, n=1..2) | | UoM | Default | Range |
|------------------------------------|----------------|-----------|---------|--|
| P11.n.01 | Source measure | | OFF | OFF Wh+ Wh- Varh+ Varh- Vah |
| P11.n.02 | Count unit | pulse/kWh | 10 | 100 10 1 0.1 |
| P11.n.03 | Pulse duration | s | 0.10 | 0.01-1.00 |

Note: this menu is divided into 2 sections, for pulses PUL1..2

P11.n.01 – Source measure for pulse generation.

P11.n.02-P11.n.03 – Number of pulses and pulse duration.

| M13 – INPUT | | UoM | Default | Range |
|-------------|----------------|-----|-------------|---|
| P13.01 | Input function | | TAR-A (n=1) | OFF – LOCK – TAR-A – C01 - C02 - C03 - C04 - C06 - C07 - C08 |
| P13.02 | Rest status | | OFF | OFF – ON |
| P13.03 | ON delay | s | 0.05 | 0.00 – 600.00 |
| P13.04 | OFF delay | s | 0.05 | 0.00 – 600.00 |

P13.01 – Input function:

OFF – Input disabled

LOCK – Settings lock – prevents access to both levels.

TAR-A – Energy tariff selection. See tariffing chapter.

C01...C08 – When this input is activated (on the rise time), the corresponding command in the commands menu is carried out.

P13.02 – Input rest status. Permits inversion of the activation logic.

P13.03 – P13.04 – Input activation – deactivation delays. Permits filtering of the status to avoid bounces.

| M14 – OUTPUTS (OUTn, n=1..2) | | UoM | Default | Range |
|------------------------------|--------------------|-----|---------|-----------------------------------|
| P14.n.01 | Output function | | OFF | OFF – ON – SEQ LIM – ALA – PUL |
| P14.n.02 | Channel number (x) | | 1 | 1 - 4 |
| P14.n.03 | Normal status | | OFF | OFF - ON |
| P14.n.04 | ON delay | s | 0.0 | 0.0-6000.0 |
| P14.n.05 | OFF delay | s | 0.0 | 0.0-6000.0 |

Note: this menu is divided into 2 sections, for outputs OUT1..2

P14.n.01 – Output function:

OFF – Output disabled.

ON – Output always activated when the meter is powered up.

SEQ – Output activated in case of phase sequence error.

LIM - ALA – Output activated in case of limit overcome or alarm presence.

PUL – Output used as pulse generator as defined in M11.

P14.n.02 – Output normal status. Permits inversion of the activation logic.

P14.n.03 – P14.n.04 – Output activation – deactivation delays.

COMMANDS MENU

- The commands menu permits the execution of occasional operations such as resetting measurements, meters, counter, etc.
- If the Advanced-level password has been entered, the commands menu can also be used to perform some automatic operations that are useful for configuring the instrument.
- The following table lists the functions available in the commands menu, divided by access level required.

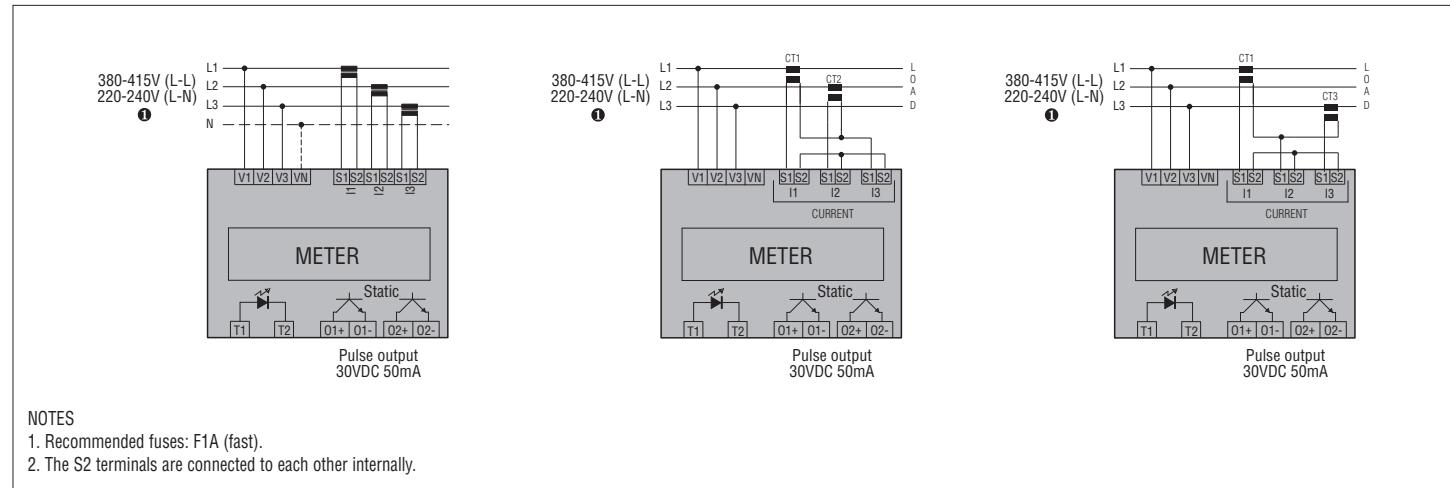
| CODE | COMMAND | ACCESS LEVEL | DESCRIPTION |
|------|-----------------------------|-----------------|---|
| C.01 | RESET HI-LO | User / Advanced | Resets the HI and LO values of all measurements |
| C.02 | RESET MAX DEMAND | User / Advanced | Resets Max Demand values for all measurements |
| C.03 | RESET PARTIAL ENERGY METERS | User / Advanced | Resets partial energy meters |
| C.04 | RESET PARTIAL HOUR COUNTER | User / Advanced | Resets partial hour counters |
| C.06 | RESET TARIFFS | User / Advanced | Resets energy meters with tariff 1 and 2 |
| C.07 | RESET ALARMS | User / Advanced | Resets alarms with latch |
| C.08 | RESET LIMITS | User / Advanced | Resets limit thresholds with latch |
| C.11 | RESET TOTAL ENERGY METER | Advanced | Resets total and partial energy meters |
| C.12 | RESET TOTAL HOUR COUNTERS | Advanced | Resets total hour counters |
| C.13 | PARAMETERS TO DEFAULT | Advanced | Restores all settings to factory default values |
| C.14 | PARAMETER BACKUP | Advanced | Saves a backup copy of all setup parameters |
| C.15 | PARAMETERS RESTORE | Advanced | Reloads the settings from the backup copy |
| C.16 | WIRING TEST | Advanced | Runs the test to check that the DME D305T2 is connected correctly - See wiring test |

- Once the required command has been selected, press to execute it. The device will prompt for a confirmation. Pressing again will execute the command.
- To cancel the command execution, press MENU.
- To quit the commands menu, press and simultaneously.

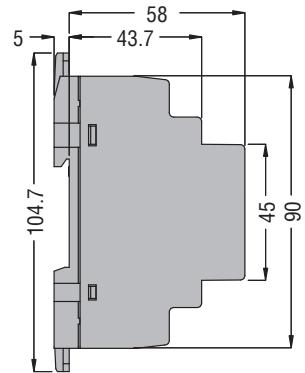
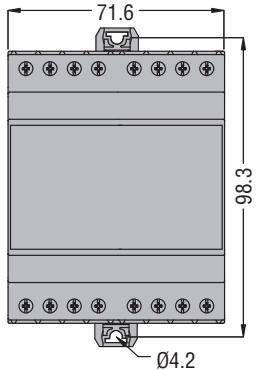
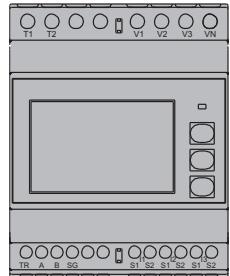
WIRING TEST

- The wiring test permits verification of the correct installation of the energy meter.
- In order to run the test, the energy meter must be connected to an active system with the following conditions:
 - Three-phase system with all phases present (V > 187VAC PH-N)
 - Minimum current flow in each phase > 1% of the CT full scale set
 - Positive flow of energies (i.e. a normal system where the inductive load draws power from the supply).
- To launch the test execution, enter the commands menu and select command C.16, according to the instructions in the Commands Menu section.
- The test allows to verify the following points:
 - Reading of the three voltages
 - Phase sequence
 - Voltage unbalance
 - Reverse polarity of one or more CTs
 - Mismatch between voltage/current phases
- If the test does not succeed, the display shows the reason of the failure.

WIRING DIAGRAM



TERMINALS ARRANGEMENT AND MECHANICAL DIMENSIONS [mm]





TECHNICAL SPECIFICATIONS

| Auxiliary supply | | Measurement and tariff power supply circuit connection | |
|--|---|---|--|
| Rated voltage Us | 220-240V~ L-N / 380-415V~ L-L The device may operate with or without neutral | Type of terminal | Screw-type (fixed) |
| Voltage range | 187-264V~ L-N / 323-456V~ L-L | Number of terminals | 4 for supply / measurement 2 for tariff selection input |
| Rated frequency | 50/60Hz | Cable cross section (min...max) | 0.2...4.0mm ² (24...12 AWG) |
| Frequency range | 45-66Hz | Tightening torque | 0.8Nm (7 lbin) |
| Power consumption/dissipation | 3.5VA / 2.7W | Current input connections | |
| Current | | Type of terminal | Screw-type (fixed) |
| IEC maximum current (Imax) | 6A | Number of terminals | 6 for CT connections |
| IEC minimum current (Imin) | 0.05A | Cable cross section (min...max) | 0.2...2.5mm ² (24...12 AWG) |
| IEC rated current (Iref - Ib) | 5A | Tightening torque | 0.44Nm (4 lbin) |
| IEC start current (Ist) | 0.005A | Ambient conditions | |
| IEC transition current (Itr) | 0.25A | Mounting | For indoor use only |
| Burden (per phase) | ≤ 0.3W | Operating temperature | -25 - +55°C |
| Tariff control circuit | | Storage temperature | -25 - +70°C |
| Rated voltage Uc | 100-240V~ | Relative humidity | <80% (IEC/EN 60068-2-70) |
| Voltage range | 85-264V~ | Maximum pollution degree | 2 |
| Rated frequency | 50/60Hz | Overvoltage category | 3 |
| Frequency range | 45-66Hz | Altitude | ≤2000m |
| Power consumption/dissipation | 0.25VA / 0.18W | Climatic sequence | Z/ABDM (IEC/EN 60068-2-61) |
| Accuracy | | Shock resistance | 15g (IEC/EN 60068-2-27) |
| Active energy (IEC/EN 62053-22) | Class 0.5s | Vibration resistance | 0.7g (IEC/EN 60068-2-6) |
| LED pulse | | Housing | |
| Pulse rated | 10.000 puls/kWh (referred to CT secondary) | Version | 4 modules (DIN 43880) |
| Pulse duration | 30ms | Mounting | 35mm rail (IEC/EN 60715) or screw-type by means of removable clips |
| Static outputs | | Material | Polyamide RAL 7035 |
| Programmable n. of pulses and duration | 0.1 - 1 - 10 - 100 p/kWh, 10 - 1000ms | Degree of protection | IP40 on front [●] ; IP20 terminals |
| External voltage | 10 - 30V= | Weight | 332g |
| Maximum current | 50mA | Certifications and compliance | |
| Insulation | | Certifications obtained | EAC, RCM |
| IEC rated insulation voltage Ui | 250V~ (L-N) 415V~ (L-L) | Reference standards | IEC/EN 61010-1, IEC/EN 61010-2-030, EN 50470-1 |
| IEC rated impulse withstand voltage Uimp | 6kV | [●] To guarantee the required protection, the instrument must be installed in container with minimum protection rating of IP51 (IEC/EN 60529). | |
| IEC power frequency withstand voltage | 4kV | | |